



Nicas

EN EL EXTERIOR NEWS

EL PERIÓDICO DEL ACONTECER NICA EN EL MUNDO

¡GRATIS!

COMUNICADOS Y PRONUNCIAMIENTOS:

Papa Francisco

Obispos de la Conferencia
Episcopal de Nicaragua

Jóvenes Estudiantes Universitarios
"Reserva Moral de Nicaragua"

Leana Astorga

Sector Privado
de Nicaragua
(COSEP, AMCHAM,
ASOBANP, FUNIDES
y más)

Movimiento
Mundial Dariano

...porque NICARAGUA
vuelva a ser República.

NICARAGUA
Está de Luto

NICARAGUA
Pide Justicia y Paz...

Sergio Ramírez Mercado
Premio Cervantes 2017



Fotografía: José Luis Espinoza



PORQUE ESCUCHAR A MAMÁ
siempre te hace sentir mejor

Envía tus remesas a Nicaragua
y tus beneficiarios estarán participando en la rifa de



al retirar en nuestras sucursales,
ServiRED LAFISE o **CRÉDITO A CUENTA**



Recibe más beneficios:

- Tasa de cambio preferencial competitiva
- Tu remesa puede ser depositada **directo** en tu cuenta o en tu Tarjeta Prepago
- Seguridad en tus retiros en cualquiera de nuestras sucursales a nivel nacional
- Pago de tu remesa en tiempo real
- Servicio integral eficiente



USA: 1-855-552-3473
NIC: (505) 2255-8888 ext.1
www.lafise.com



APLICAN RESTRICCIONES
VER REGLAMENTO EN PÁGINA WEB
VÁLIDO DEL 1RO DE ABRIL AL 26 DE MAYO 2018

LET'S BUILD A PARTNERSHIP

Shape a student's future.
Volunteer positions for management level professionals.

[become a mentor](#)

Real world experience.
Have your business provide internship opportunities.

[internship program](#)

C&N DREAMS FOUNDATION

AWARENESS
MENTORSHIP
FIELD EXPERIENCE

OUR VISION

C&N Dreams Foundation was created with the goal to create awareness of the critical drop out rates in higher education. Our foundation will aim to increase retention rates by providing students tools to achieve their education goals.



MAKING A DIFFERENCE

- Providing a career
- Internship opportunities
- 4 years of financial assistance
- Networking between students and local professionals
- Helping students become decision makers
- Exposure to professional experiences at an early stage

CONTACT US

Carlos M. Paez
carlos@cndreamsfoundation.org
www.cndreamsfoundation.org

AWARD NIGHT

Join us on June 2th for our First Annual Gala Award Night. An opportunity to meet C&N Dreams Foundation class of 2022.

[buy tickets](#)



BENEFITS

Tuition
Books
Parking Permits
Room & Board
Food Vouchers
Gas Vouchers
Clothing
Transportation

[learn more](#)



TEQUILA REVOLUCIÓN



THE SPIRIT OF TRUTH

The Spirit of Truth can only come from within. Tequila Revolución is made from the finest Agaves produced using the true art of tequila-making, taking on the journey of the true self. No lies. No gimmicks. Tequila Revolución is the true taste of tequila.



TEQUILA REVOLUCIÓN MADE FROM 100% BLUE AGAVE

Created in a traditional distillery in Arenal, Jalisco utilizing only fully mature Blue Weber Agaves from the lowlands.

The aroma is full of delicate floral tones with sweet citrus and a hint of caramel.

The strict pureness of its elaboration process is easily perceived in our tequila: every note can be tasted effortlessly.

A spirit 100% free of fertilizers, pesticides, and any other artificial element.

PREMIER ACCOLADES:

- Double Gold Medal and Best in Show Medal, Wine & Spirits Wholesalers of America Competition (USA)
- Double Gold Medal, Wine & Spirits, Wholesalers of America Competition (USA)
- Double Gold Medal, San Francisco Wine & Spirits Competition (USA)



24K GOLD EDITION LIGHT & ELEGANT

*Gold up
your
moment*

**¡AHORA DISPONIBLE
EN CALIFORNIA!**

*Ligeramente dulce
muy refrescante
con copos de oro
de 24K reales.*



www.bluenun.wine

HONDURAS KITCHEN Y LARIOS MUSIC PRESENTA GRAN CARNAVAL DE LA CEIBA SABADO 26 DE MAYO



DJ Pollo DJ Catracho Loco DJ Berto
boletos a la venta en lugares de costumbre
puertas habren a la 6pm

Prince Hall / 9027 s. Figueroa st, Los Angeles CA. 90003
mas info (323)855-6960
www.HKhonduraskitchen.com



POLLO MESAPA
ESPECIAL DE MIERCOLES

\$7.99
-TX

ESPECIAL DE POLLO MESAPA TODOS LOS MIERCOLES DE 5PM - 10PM.
SUJETO A CAMBIOS SIN PREVIO AVISO.



CENTRO HISPANO

1053 S Alvarado Street.
Los Angeles, CA 90006 Mapa



Centrohispanola@aol.com

213-384-8430

HERMANOS HISPANOS

Te ayudamos en tus problemas
MIGRATORIOS

Peticiones familiares

Peticiones de esposos e hijos
Peticiones de Hermano a Hermano
Peticiones de Hijos a Padres
Peticiones para hijastros.
Peticiones para Fiancés.

Ciudadanías

- Renovaciones de Green Cards.
- Renovaciones de permisos de trabajo.

ACCOUNTING SERVICES

- Bookkeeping
- Corporations, LLC and Partnerships
- Income Taxes
- Electronic Filing
- Payrolls.

OTROS SERVICES

- Adopciones
- Bancarrotas
- Casamientos
- Divorcios

IMMIGRATION CONSULTANT

BOND No 72BSBFP20492

**TU AYUDA REAL
DE HERMANO A HERMANO**

Mensaje del Cardenal Leopoldo José Brenes por los actos de violencia que se han registrados el día de hoy en diversos puntos del país

Mensaje del Cardenal Leopoldo José Brenes por los actos de violencia que se han registrados el día de hoy en diversos puntos del país.

Como Pastor en esta arquidiócesis me duele que entre hermanos nos confrontemos con golpes y en donde se ve como resultado de la violencia a muchos heridos. Quiero exhortar quienes de una u otra forma no estén de acuerdo con alguna postura, puedan utilizar los canales cívicos. Que las protestas siempre sean pacíficas, que se respete la dignidad de la persona y el derecho de los demás.

Todos tienen derecho a protestar buscando siempre el diálogo. El Papa Francisco siempre nos invita al diálogo. Es lamentable que entremos en confrontación, ver a jóvenes



contra otros jóvenes y a la institución de la Policía entrar en tensiones que generan más violencia.

Quiero invitar a utilizar siempre el diálogo como el mejor

medio para solucionar los problemas. La violencia nunca lleva a solucionar los problemas, porque la violencia genera más violencia. Las protestas deben hacerse siempre pacíficas para llevarnos al diálogo como la técnica para solucionar nuestros problemas respetando la libertad de expresión.

Pido a todos los fieles elevar sus oraciones para que en Nicaragua reine la Paz, la tolerancia y el respeto.

Managua 18 abril 2018

+ Cardenal Leopoldo José Brenes Solórzano
Arzobispo Metropolitano de Managua

Cortesía: Arquidiócesis de Managua ■

Comunicado de la conferencia Episcopal de Nicaragua (20/Abril/2018)

Los Obispos de la Conferencia Episcopal de Nicaragua conscientes de que la Iglesia tiene una propia y específica responsabilidad, que se identifica con su misión de testimoniar la exigencia de amor y de justicia (Cf. Is 32, 17; Lc 4, 18, 19) como se encuentra en el mensaje evangélico (Cf. Documento del Sínodo de los Obispos de 1971, n. 37), atentos al clamor de los jóvenes nicaragüenses que reclaman cívicamente sus derechos y ante los últimos acontecimientos violentos que perturban la paz de nuestro país, comunicamos:

1. En este momento difícil de la historia de nuestro país, los Obispos deseamos hacer llegar a todos la bendición de Dios a través del apostólico saludo bíblico de "gracia y paz" (cf. Rom 1,7; 1Cor 1,3; Ef 1,2; Gal 1,3; 1Tes 1,1), conscientes de que sólo la "gracia", el amor de Dios gratuito y salvador, y la "paz", que es reconciliación de los hombres con Dios y de los hombres entre sí, llenan de sentido la existencia de cada ser humano y posibilitan una convivencia humana basada en la caridad y la justicia.

2. Exhortamos a las autoridades del país a escuchar el grito de los jóvenes nicaragüenses y la voz de otros sectores que se han pronunciado al respecto de las reformas al Instituto Nicaragüense de Seguridad Social (INSS) y derogar las reformas a las políticas de dicho Instituto publicadas recientemente en la Gaceta (Decreto Presidencial 03-2018). Una decisión unilateral siempre trae consigo la inestabilidad social. Rectificar las decisiones tomadas es signo de humanidad, escuchar es camino de sensatez, buscar a toda costa la paz es sabiduría. Por tanto, una vez más invitamos a los autores de dichas reformas a plantearse el diálogo como posibilidad para solucionar este conflicto, que puede agravarse si no se toman decisiones acertadas para todos y a tiempo, de tal modo que nadie perturbe y obstaculice la posibilidad de este diálogo. La máxima expresión de esta arbitrariedad es el cobro del 5% a los jubilados que con su esfuerzo han cotizado durante muchos años.

3. Reprobamos todo brote de violencia que enfrenta a los hijos de una misma nación. Las acciones represivas ejecutadas por miembros afines al gobierno alteran la paz. San Agustín comentando el salmo 84, 12: "La Verdad brota de la tierra, la justicia se asoma desde el cielo, dice: "¿Quieres la paz? Cumple la justicia". Reprimir la libre expresión y la protesta pacífica manifiesta la decadencia del estado de derecho de una república y la violencia de la justicia. Todos deseamos e invocamos la paz. En efecto, "ella es un bien tan grande al oído, nada más digno puede desearse, en fin, nada mejor puede obtenerse" (San Agustín, De Civ. Dei XIX, 11).



La Iglesia rechaza los abusos, las injusticias, los atentados a la libertad en cualquier parte en donde se presenten, cualesquiera sean sus autores, y propone luchar con los medios que le son propios por la defensa y la promoción de los derechos del hombre, especialmente en la persona de los pobres (Cf. ENCHIRIDIUM VATICANUM. Libertatis Nuntius, 1987).

4. (Por descuido aquí se repite el n. 2 del documento)

5. Instamos al pueblo nicaragüense a que ejerza su derecho a manifestarse de manera pacífica desde los valores cívicos y evangélicos. Hay pecados sociales que ningún ser humano puede ignorar sino que debe denunciar, sobre todo si se desean restituir los derechos violentados de los más vulnerables: nuestros jubilados.

6. Estamos convencidos que "la verdadera solidaridad en estos momentos se encuentra en valorar al nicaragüense como persona, en tomar la determinación firme y perseverante de comprometerse por el bien común, es decir, por el bien de todos y de cada uno, porque todos realmente somos responsables de todos" (Cf. Sollicitudo Rei Socialis 38).

Rogamos a los sacerdotes, religiosos, religiosas, laicos y pueblo en general que iniciemos una jornada de oración para ver con una mirada diferente esta situación, a fin de buscar la solución que el pueblo nicaragüense se merece. Pedimos la intercesión amorosa de Nuestra Patrona, la Inmaculada Concepción de María para que se restablezca la justicia y la paz en nuestra patria: "amor y Verdad se abrazan, justicia y la

paz se besan" (Sal 84, 11).

Dado en la ciudad de Managua, a los veinte días del año del Señor del 2018.

Card. Leopoldo José Brenes Solórzano, Arzobispo de Managua, Presidente

Mons. Pablo Schmitz Simon, OFM Cap. Obispo de la Diócesis de Bluefields, Vicepresidente

Mons. Juan Abelardo Mata, Obispo de la Diócesis de Estelí, Secretario General

Mons. Rolando José Álvarez Lagos, Obispo de la Diócesis de Matagalpa, Tesorero General

Mons. Bosco Vivas Robelo, Obispo de la Diócesis de León

Mons. David Zywiec Sidor, OFM Cap. Obispo de la Diócesis de Siuna

Mons. Sócrates René Sándigo, Obispo de la Diócesis de Juigalpa

Mons. Jorge Solórzano Pérez, Obispo de la Diócesis de Granada

Mons. Silvio José Báez Ortega, OCD, Obispo Auxiliar de la Arquidiócesis de Managua

Mons. Carlos Enrique Herrera Gutiérrez, Obispo de la Diócesis de Jinotega

Cortesía: Diócesis de Matagalpa ■



HUICHO'S

BAKERY, INC.

Restaurante - Panadería - Tortillería

- Baho Nicaragüense
- Fritanga
- Nacatamales
- Mondongo
- Carne Asada
- Filetes
- Vigorón con Ensalada
- Tajadas con Queso

"NUEVO"
FRITANGA GRAN HOTEL
Todos Los Días
5:00 p.m. a 9:00 p.m.



1250 S. Vermont Ave.
Los Angeles, CA 90006

(213) 385-3957



ORIGINAL LA ADELITA

RESTAURANTE, PANADERÍA, TORTILLERÍA

COMIDA CENTROAMERICANA Y MEXICANA

- BAHU NICARAGÜENSE
- NACATAMALES
- CARNE ASADA
- VIGORÓN con ENSALADA
- FRITANGA
- MONDONGO
- FILETES
- TAJADAS CON QUESO



*Siempre Imitado
Nunca Copiado*



Established 1980



Tel. (213) 487-0176

1287 S. Union Ave.
LOS ANGELES, C.A. 90015





Nicas

EN EL EXTERIOR NEWS

EL PERIÓDICO DEL ACONTECER NICA EN EL MUNDO

CALIFORNIA

382 N. Lemon Ave., #236
Walnut, CA 91789 EE.UU.
Tel. +1 (800) 378-5717 ext. 711
FAX: +1 (626) 737-3521

Info@NicasEnElExteriorNews.com

FLORIDA

16274 SW 76th St
Miami, FL 33193 EE.UU.
Tel. +1 (305) 967-3948

Miami@NicasEnElExteriorNews.com

COLABORADORES A NIVEL MUNDIAL

Director / Presidente

Tito Lagos-Bassett
Director@NicasEnElExteriorNews.com

Editor General / Vicepresidente

Allan Ortegarey
EditorGeneral@NicasEnElExteriorNews.com

Gerente General

Fernando Parodi
GerenteGeneral@NicasEnElExteriorNews.com

Gerente de Ventas

Luis E. Lagos
Ventas@NicasEnElExteriorNews.com

Gerente de Ventas (Sur de California)

María Alejandra Torres
MATorres@NicasEnElExteriorNews.com

Ejecutiva de Ventas (Managua, Nicaragua)

Ilse Solórzano
IlseSolorzano@NicasEnElExteriorNews.com

Administradora

María Alejandra Lagos
Administradora@NicasEnElExteriorNews.com

Gerente de Ventas (Costa Oeste – EUA)

Manuel Ortegarey
MOrtegarey@NicasEnElExteriorNews.com

Consejera Económica

Dorys Haltermeyer
ConsejeraEconomica@NicasEnElExteriorNews.com

Corresponsal en Los Angeles, CA

Eber Huezio
EberHuezio@NicasEnElExteriorNews.com

Editor de Espectáculos

Gabriel Traversari
Espectaculos@NicasEnElExteriorNews.com

Editor Cultural

Ariel Montoya
Cultural@NicasEnElExteriorNews.com

Editor Turístico

Lucy Valenti
Turismo@NicasEnElExteriorNews.com

Diseño y Diagramación

Richard Wilson (Managua, Nicaragua)
Diagramacion@NicasEnElExteriorNews.com

Caricaturista

Javier Yasir Fajardo Flores
Caricaturista@NicasEnElExteriorNews.com

Nicaragua

María José Zamora
MJZamora@NicasEnElExteriorNews.com

Costa Rica

Mauricio Ortega
MauricioOrtega@NicasEnElExteriorNews.com

Honduras

Chale Porta
ChalePorta@NicasEnElExteriorNews.com

Miami, Florida

Milton Cabrera
MiltonCabrera@NicasEnElExteriorNews.com

Los Angeles, California

Luis Hernandez
LuisHernandez@NicasEnElExteriorNews.com

Panamá

Jacobo Humberto Ortegarey
JacoboOrtegarey@NicasEnElExteriorNews.com

Guatemala

Manolo Lagos-Bassett
ManoloLagos@NicasEnElExteriorNews.com

Tucson, Arizona

Marco Bravo
MarcoBravo@NicasEnElExteriorNews.com

New York, New York

Brunnie Weber
BrunnieWeber@NicasEnElExteriorNews.com

Boston, Massachusetts

Alfonso Hernández
AlfonsoHernandez@NicasEnElExteriorNews.com

Montreal, Canada

Marcio Gutiérrez
MarcioGutierrez@NicasEnElExteriorNews.com

Roma, Italia

Henry Flores
HenryFlores@NicasEnElExteriorNews.com

Caracas, Venezuela

Alcides Gutiérrez
AlcidesGutierrez@NicasEnElExteriorNews.com

Santa Fe de Bogotá, Colombia

Ileana Tijerino
IleanaTijerino@NicasEnElExteriorNews.com

Sao Paulo, Brasil

Danilo Gutierrez
DaniloGutierrez@NicasEnElExteriorNews.com

Religión y Fe

P. Silvio Fonseca y Cesar Marcus
ReligionFe@NicasEnElExteriorNews.com

NICAS EN EL EXTERIOR NEWS es un periódico/revista publicado mensualmente. Derechos Reservados. Toda reproducción es ilícita sin permiso escrito del editor. Prohibida la reproducción total o parcial de los artes hechos en **NICAS EN EL EXTERIOR NEWS**.

EN INTERNET.

El periódico estará expuesto en el INTERNET y será enviada cada edición a nuestra base de datos de más de 90,000 e-mails de Nicas alrededor del mundo. La página asimismo, incluirá los anuncios de nuestros patrocinadores. Ver: www.NicasEnElExteriorNews.com

POLIZA DE ERRORES.

Nicas En El Exterior News no dará crédito por errores que no afecten materialmente el valor del anuncio. Nicas En El Exterior News será responsable sólo por la primera publicación de su anuncio. Los errores deben ser reportados inmediatamente a la fecha de publicación al (800) 378-5717 ext. 719.

El periódico **Nicas En El Exterior News** no se hace responsable de los artículos o servicios que lo anunciantes ofrecen, asimismo nos reservamos el derecho de rechazar cualquier publicidad o escrito enviado a esta redacción. Los reportajes son completamente responsabilidad de quien los escribe. No se devuelven originales ni fotografías a colaboradores aunque estos no se publiquen.



ABRIL DEL 2018 EL MES EN QUE LA HISTORIA DE NICARAGUA CAMBIÓ

Tito Lagos-Bassett
Director@NicasEnElExteriorNews.com

No eran muchos en el principio, apenas se contaban con los dedos de las manos y sobraban, pero los que dirigen el destino de Nicaragua se equivocaron y dieron órdenes de reprimir y matar a los que se manifestaban pacíficamente y desarmados. Bueno, dicen los que saben de historia, que a Sandino lo seguía un grupo de 30 patriotas.

Aunque la rebelión no ha terminado aún, ya se pueden hacer evaluaciones de lo que en tan pocos días se ha perdido, y lo que puede costar que se recuperen las cosas hasta donde deberíamos estar.

Varias decenas de estudiantes (reserva moral de la nación) masacrados que han enlutado a toda Nicaragua, eran la esperanza de las familias que con tanto sacrificio y amor habían logrado que estos jóvenes alcanzaran una educación superior.

No puedo imaginarme el sufrimiento de sus madres, padres, hermanos, primos, tíos, vecinos y abuelos. Por algo se le considera la más sangrienta represión en la historia de la patria y todas esas muertes innecesarias tienen firma con nombre y apellido.

Es por eso que el pueblo reclama: "QUE SE VAYAN, QUE SE VAYAN".

A esta altura de los acontecimientos de nada valen las subliminales palabras de "paz, amor, socialismos, cristianismo, vivir bonito, y la música de *Démosle una Oportunidad a la Paz de John Lennon*, o la *Pajarita de la Paz de Luis Enrique Mejía Godoy*".

Más bien indigna escuchar a la primera dama, porque denota o que está afectada por alguna droga o que el poder le ha subido tanto los sumos que ya no tiene conciencia de la realidad, sin descartar tampoco que su furia radica por la destrucción de sus símbolos satánicos.

En cualquiera de los casos, lo cierto es que Nicaragua fue liberada del miedo, y como todos sabemos la historia la escriben los valientes, es decir, los triunfadores. Nuestra bella Nicaragua ya no volverá hacer la misma, los colores esotéricos se han ido removiendo poco a poco de los lugares públicos y han sido sustituidos por el azul y blanco de la patria. Lo mismo ha sucedido con los símbolos del ocultismo (los llamados arbolatas) con el que adornaban las principales arterias de la capital y han plantado en su lugar arboles verdaderos que lucirán en un futuro próximo, como testigos de un pueblo que decidió arrancarse las cadenas del temor y la humillación. Hay que pedir al Creador que los protagonistas de esta historia y con mayor responsabilidad la pareja gobernante sean iluminados y establezcan acciones que permitan la paz lo más pronto posible, les conviene por sus hijos, nietos y amigos allegados, creo que aún es tiempo. Porque de lo contrario ya sabemos cómo acaba la historia de tantos dictadores y su familia más cercana.

El pueblo de Nicaragua no se merece otro retroceso y nos unimos al clamor popular: "QUE SE VAYAN, QUE SE VAYAN...PERO YA!"

Dios bendiga a Nicaragua, a los Nicas En El Exterior y a todos los pueblos del mundo.

-Tito

"Algunas veces no es fácil hacer lo correcto, por eso es importante fortalecer la conciencia."

Publicidad@NicasNews.com

Directorio de Anunciantes - Mayo 2018

Tel: (626) 806-2938

AGENCIAS DE VIAJE

Mtom Tours.....9

ALIMENTOS / BEBIDAS

El Camacho's.....9
El Gallito Market.....9
Honduras Kitchen.....3
Huicho's Bakery.....5
La Casana Coffee Shop.....15
Original La Adelita Restaurante.....5
Restaurante Managua.....12
Sabor Nicaragüense Restaurant.....15

AUTOS

Inland Body & Paint Center.....17

BANCA Y FINANZAS

Banco y Remesas Lafise.....2

BIENES RAICES EE.UU.

GUADALUPE BARKER
Realtor at Century 21.....15,17
OSCAR BARKER
Bluefields Realty.....15

BIENES RAICES NICARAGUA

Gran Pacifica Nicaragua.....17

CLINICAS

California Liver Research Institute
Dr. Edward A. Mena M.D......7
La Raza Medical Clinic
Dr. Raúl Bendaña.....7
Pasadena Liver Center
Dr. Edward A. Mena M.D......7
Baldwin Park Medical Group
Dr. Marvin Urbina & Dr. Herman Carrillo.....7

CLINICA DENTAL

Pacific Smile Dental Clinic.....19

ENTRETENIMIENTO

(www.Nicas.News/events)
Mariachi Latino de José Cervantes.....15

ENVIOS Y CARGA

CentroAmérica Express.....9
Nicaragua Express.....19

INCOME TAX

Centro Hispano.....3
Latino Multi Services.....15
Professional Services.....15
Romero Professional Services.....15

INTERNET

EnviosDeEmail.com.....17

DominiosPropios.com A Division of Web Enterprises, Inc.
Registro de Dominios, Hosting, Email.....17
www.NicasNews.com.....17

LITERATURA

www.RubenDario.org.....17

MISCELANEA

Blue Nun Wine.....3
Funeraria Groman.....14
Tequila Revolución.....3

ORGANIZACIONES

Abandoned Children in Nicaragua Foundation.....17
C&N Dreams Foundation.....2,17
San Gabriel Valley Hispanic Chamber of Commerce.....11,17

Cámara De Comercio Nicaragüense-Americana de California.....17

SERVICIOS LEGALES

Astrid Carolina Montealegre (Attorney/Abogada).....11
www.Inmigracion.org.....17

SERVICIOS PROFESIONALES

Rich Lacayo Insurance (Mariene Carrillo).....19
Skin Care by Amelia.....17
Liliana S. Gutierrez.....15
MGPrinting.....17
Alfredo Photo Studio
José Luis Espinoza.....15
Lewis Photographer / Creative.....17
Team Gaitán - Nicaragua.....17

TURISMO
Gran Pacifica Nicaragua.....17
www.IslaDeOmetepe.com

**¡VENDA MÁS!
ANÚNCIESE AQUÍ
CON NOSOTROS**
Nicas
EN EL EXTERIOR NEWS
Tel: (626) 806-2938
Publicidad@NicasNews.com



California Liver Research Institute is a non-profit research organization that is focused on the advancement of treatment and curing of all forms of liver disease.

FATTY LIVER

Fatty liver is the most common liver disease. An Estimated 30 Million Americans have fatty liver disease.

(It is related to metabolic disease, which means diabetes, family history of diabetes, a high triglyceride count, hypertension and obesity.)



FIBROSCAN®

FibroScan® is painless, quick, and easy. It is also one of the best ways to determine the health of your liver. The FibroScan® examination is covered by most insurance plans.

301 S. Fair Oaks Ave, Suite 409
Pasadena, CA 91105

Phone: (626) 795-5769 | www.CaLiverResearch.org



Hepatólogo y Director Médico del Pasadena Liver Center (Especialista en Tratamiento e Investigación de Enfermedades del Hígado)

Afiliaciones

Huntington Memorial Hospital
White Memorial Medical Center

Educación

- Beca, Hepatología, University of Southern California Liver Unit, Rancho Los Amigos Medical Center
- Residencia, Medicina Interna, White Memorial Medical Center,
- Jefe de Residentes, White Memorial Medical Center Medical
- Grado, University of Southern California Keck School of Medicine
- Programa Post Baccalaureate, University of California, San Diego
- Licenciatura en Ciencias, Bioquímica, University of California, Los Angeles.

El Dr. Mena es un Hepatólogo activo por los últimos 15 años. Su devoción en las enfermedades del hígado incluyen: Enzimas anormales del hígado, Hepatitis B and C, Hígado graso, Cirrosis y Cáncer del hígado. La creciente epidemia en la comunidad latina viene siendo el hígado graso. Esto es el resultado al aumento de peso, diabetes, colesterol y la presión alta.

La enfermedad del hígado graso, será la causa primera de la cirrosis en el futuro. En nuestra clínica, nosotros tenemos la capacidad de poner en escena la enfermedad hepática propia sin la necesidad de realizar una biopsia del hígado. Esta tecnología es utilizada con un aparato conocido como "Fibroscan". Este no es invasivo y altamente preciso.

El Dr. Mena habla el Inglés y Español, y orgulloosamente se considera Nicaragüense-Americano.

301 South Fair Oaks, Ste 405

Pasadena, CA 91105 • Office: 626-440-7325

Dr. Marvin Urbina & Dr. Herman Carrillo

MEDICINA FAMILIAR

El Mejor Cuidado Médico para la Familia



- Pediatría
- Ginecología
- Cardiología
- Gastrología
- Neurología
- Cirugía
- Accidentes de Auto
- Ortopedia
- Rehabilitación
- Especialistas en Nariz, Oídos y Garganta
- Enfermedades de la Tercera Edad

TRATAMIENTO LÁSER DE LA PIEL:

Cicatrices, Tatuajes, Lunares, Verrugas, Venas Varicosas y Remoción de Cabello

Servicios de Laboratorio: Rayos X - Ultrasonido - Pruebas de Embarazo
Pruebas de Cáncer (Hombres y Mujeres) - Colesterol - Anemia - Diabetes

Se aceptan la mayoría de Seguros Médicos (Medical, Medicare, PPO) | Horario: Lunes a Sábado: 9 a.m. - 6 p.m. NO CITA NECESARIA

BALDWIN PARK MEDICAL GROUP
Baldwin Park / El Monte
14342 Ramona Blvd, Baldwin Park, CA 91706
(626) 338-4088

CLÍNICA MÉDICA DEL SOL
1431 N. Hacienda Blvd
La Puente, CA 91744
(626) 918-3828



RAUL J. BENDAÑA M.D.
Medicina Familiar y Urología

IMPOTENCIA • FERTILIDAD

La vida sexual fue prohibida, ahora es exigida

- Problemas con la Próstata, Riñón, Vejiga, Uretra, Testículos y Pene
- Infección o Incontinencia Urinaria
- Eyaculación Precoz
- Disfunción Sexual
- Bombita Milagrosa (como último recurso)
- Vasectomía
- Circuncisión

Aquí no hay milagros, pero si RESULTADOS
Cada caso es diferente, con diferente tratamiento
Se les da una segunda opinión si usted no ha tenido
previos resultados en otros lados

1619 1/2 West Pico Blvd. • Los Angeles, CA 90015

Martes a Sábado / 8:00 a.m. a 5:00 p.m.

(213) 487-0615

Sector Privado nicaragüense hace un llamado a la paz y el diálogo

El Consejo Superior de la Empresa Privada (COSEP), la Cámara de Comercio Americana de Nicaragua (AmCham) y el Consejo Nicaragüense de la Micro, Pequeña y Mediana Empresa (Conimipyme), brindaron una conferencia de prensa para referirse a los hechos acontecidos en el país.

El presidente del COSEP, **José Adán Aguerri**, expresó que el sector privado nicaragüense, presente con todas sus organizaciones, ha venido trabajando a lo largo de estos días en la búsqueda de encontrar las respuestas a los problemas que enfrenta el país por la vía de la paz y el diálogo.

COSEP lamenta y condena el fallecimiento de hermanos nicaragüenses que perdieron su vida durante los hechos ocurridos ayer por la noche.

"En el año 2009 COSEP dio un paso adelante y presentó su primera agenda a la nación, una agenda que habiendo vivido la historia de nuestro país y conocido lo que ha traído como resultado para Nicaragua la confrontación y la intolerancia, presentaba una propuesta de nación, para acercarnos a las autoridades y encontrar a través del diálogo las respuestas que el país estaba demandando a las situaciones complejas que el país estaba enfrentando en aquel entonces", agregó.

El presidente del COSEP dijo que uno de los objetivos que se plantearon en ese momento fue no volver a vivir lo que está viviendo en estos días Nicaragua. "No podíamos seguir tiñendo de sangre nuestro pendón bicolor, que no podíamos seguir perdiendo la vida de valiosos nicaragüenses en función de las diferencias, en función de la intolerancia, en función del derecho que tenemos a pensar diferente", expresó.

Para COSEP los enfrentamientos que se dieron ayer, generados tras las reformas al INSS; deben llevar a una reflexión sobre lo urgente de restablecer la paz y la estabilidad social.

"Por eso en nombre del Consejo Superior de la Empresa Privada, en nombre de AmCham, de Conimipyme, de Unirse, de nuestro Consejo de Jóvenes, gerentes de nuestras empresas, presidentes de nuestras Cámaras, rectores de la academia, queremos hacer un llamado al gobierno y al presidente de la República que tiene que cesar la represión que se está dando", solicitó el presidente del COSEP.

En una conferencia de prensa acompañado por la dirigencia empresarial, Aguerri insistió en que la Policía Nacional permita las manifestaciones de la población nicaragüense.

"Las imágenes que han circulado por diferentes medios hablan de una Nicaragua que no queremos. Tenemos que entender que la Constitución nos da el derecho a manifestarnos... la libertad de movilización, la libertad de expresión, la libertad económica, la libertad de culto y eso ha sido nuestro sentir a lo largo de todos estos años es un derecho constitucional, todos tenemos el derecho a manifestarnos siempre y cuando lo hagamos de manera pacífica y sin violar el derecho de los otros", afirmó.

Asimismo, solicitó que los muchachos que hayan sido capturados durante estos días



puedan salir libres de manera inmediata; "tenemos que ir trabajando en una ruta que permita que vayamos haciendo un país en camino hacia las libertades y no en dirección contraria", expresó.

Derecho a la libertad de expresión

Además, Aguerri pidió al gobierno, en nombre del sector empresarial, que permita a todos los canales de televisión transmitir su señal. Ayer se suspendió la señal al menos a cuatro canales y hoy sigue fuera del aire 100% Noticias.

"Hay que entender que la libertad de prensa es fundamental y pedimos, demandamos que vuelva también 100% Noticias al aire, así como han regresado el Canal 12, Canal 23 y Canal 51. Reiteramos que la libertad de prensa es un derecho alienable que postulan y defienden las sociedades y los sistemas políticos en forma incuestionable y es el deber del Estado promoverla y respetarla", reiteró.

Asimismo, expresó que COSEP ha insistido en la importancia del diálogo "hemos sido precursores, abanderados, hemos pagado costos por creer en el diálogo y lo seguiremos haciendo. Nosotros ya vivimos la guerra, ya vivimos la pérdida de miles de personas en la época que éramos jóvenes, sabemos cual es el costo de la guerra no nos lo contaron y por eso tenemos una responsabilidad... una responsabilidad que en el cargo que hoy ocupamos tenemos que saber llevar", expresó.

Insistió en que el camino para solucionar el conflicto es el diálogo. "El sector privado ha creído y sigue creyendo que el diálogo es la salida para enfrentar estos problemas y por ello hemos respaldado a lo largo de estos años que prevalezca el diálogo y el consenso... pero también el diálogo tiene que ser un instrumento permanente para que nuestra sociedad encuentre soluciones y respuestas a demandas como las que hoy estamos viendo en las calles".

"Tenemos una responsabilidad como sector

privado no solo en lo económico, tenemos una responsabilidad como sector privado en lo institucional y como país; y no somos los únicos que tenemos esa responsabilidad las autoridades también tienen esa responsabilidad. Las fuerzas del orden público tienen que asegurar que se permita ese derecho a la manifestación; tienen que trabajar en función del respeto que nos da la Constitución; no podemos seguir viendo a los jóvenes confrontándose en las calles de un lado y de otro", afirmó el presidente del COSEP.

El sector privado en aras de ser consecuente con sus planteamientos invita a una marcha nacional por la paz y el diálogo para el lunes 23 de abril a la 3:00 p.m. en la rotonda de Metrocentro.

"Estamos invitando a nuestras empresas, empresarios, trabajadores a que marchemos en paz, a que marchemos por la paz, por el diálogo. Creemos que tenemos que enseñarle al mundo que Nicaragua si podemos marchar y lo podemos hacer en paz, con responsabilidad, de manera cívica y que no puede haber otro grupo de nicaragüenses que nos lo pueda impedir si nosotros queremos dar ese paso", expresó el presidente del COSEP, José Adán Aguerri.

El presidente del COSEP añadió que Nicaragua ha avanzado en estos años de manera sostenida, "hemos tenido un crecimiento sólido, nos había costado mucho cambiar la imagen del país y hoy la imagen que estamos viendo de nuestro país es una imagen que realmente lamentamos y nos duele", expresó.

"No estamos en ninguna posición política, no tenemos ninguna intención política, no queremos promover a ningún movimiento político que esté detrás de esto queriendo sacar ganancia... nosotros no estamos en esa dirección, nuestro planteamiento es con visión de nación, de costos compartidos, es para darle respuesta a los que hoy necesitan que las empresas les demos oportunidad de darle trabajo a la gente", afirmó.

Sector Privado unido por Nicaragua

La presidenta de AmCham, **María Nelly Rivas**, se unió a la convocatoria de una marcha nacional este lunes.

"Queremos expresar que estamos acá como un sector privado unido por Nicaragua, unido por los nicaragüenses. Para nosotros es inaceptable la violencia en ninguna forma por eso demandamos que se respete el derecho a la libre movilización y que nos expresemos de forma pacífica", dijo Rivas.

Agregó que es fundamental que la libertad de expresión en el país continúe, y que 100% Noticias vuelva a estar en el aire "y que no tengamos este tipo de actos en que salen del aire canales porque está limitando los derechos que tenemos a la libertad de expresión y acceder a la información".

"Permitan que nos expresemos como personas y a través de los medios de comunicación de una manera segura y libre, de una manera que permita exponer nuestras posiciones. No queremos violencia, pedimos a la Policía Nacional a que nos dejen hacer una marcha libre de violencia", pidió Rivas, presidenta de AmCham, al gobierno.

Por su parte **Leonardo Tórrez**, presidente del Consejo de la Pequeña y Mediana Empresa (Conipyme), dijo que el sector privado pleno y unido llamaba a la marcha del lunes.

"Hay un consenso generalizado que las pequeñas empresas serían las más afectadas son las más afectadas por esta situación, pero en general la sociedad nicaragüense es la afectada. Solo quiero reafirmar que aquí no nos anima ningún interés político, sino que estamos como empresarios unidos para que nuestro país encuentre el cauce del diálogo y la concertación para que nuestro país vuelva por la senda correcta", afirmó el presidente de Conimipyme.

Cortesía: Consejo Superior de la Empresa Privada (COSEP)

NICA Tele USA

"Proyectando Nicaragua en el Exterior"



su cita es
TODOS LOS DOMINGOS
a las
9 PM
en

CANAL 31

DIRECTV. dish. at&t U-verse
BÚSCANOS EN KVMD-TV

Time Warner Cable Charter verizon



PARA MÁS INFORMACION: (323)744-1115
info@nicatele.com | www.nicatele.com

MTOM TOURS INC

SIRVIENDO A LA COMUNIDAD CENTROAMERICANA DESDE 1987



AGENCIA DE VIAJES
ENVÍOS MARÍTIMOS
CAJAS | 30x30x30 24x24x24 20x20x20
ENVÍO DE ENCOMIENDAS
AÉREA | MARTES y JUEVES | LLEGA EN 3-7 DIAS
ENVÍO DE DOCUMENTOS
FE DE VIDA | PARTIDAS DE NACIMIENTO | CARTAS
ENVÍO DE VEHÍCULOS
ESPECIALISTA EN MENAJES DE CASA
RENTAMOS CONTENEDORES

DESDE USA A TODO CENTROAMERICA
SERVICIO PUERTA A PUERTA

NICARAGUA EL SALVADOR COSTA RICA HONDURAS GUATEMALA

3541 W TEMPLE ST LOS ANGELES, CA 90004
(818)988-0022 (323)953-8100
WWW.MTOMTOURS.COM



COMIDA NICA

SÁBADO Y DOMINGO SOLAMENTE

BAHO, NACATAMAL, SALPICÓN, FRITANGA

GALLINA RELLENA, LOMO RELLENO, PIERNA DE PUERCO AL HORNO, Y ARROZ A LA VALENCIANA POR ENCARGO

WE DO CATERING!

- **TODOS LOS DÍAS:** Comida Mexicana y Carnitas.
- **CARNICERÍA:** Servicio especial a las LONCHERAS y RESTAURANTES.
- Carne con corte nicaragüense para asar, salpicón y pecho (para baho)
- Café Presto, Rosquillas, Pastelitos, Biñónicos, Frutas y Verduras Frescas, Zepol y cientos de productos latinos
- Productos "El Caracol", Café, Avena, Semilla de Jícara, Cacao, Cebada, Pinolillo.
- Jaleas "Callejas" y Rosquillas Somoteñas

12242 E. Valley Blvd.
El Monte, CA 91732

Phone: 626 442-1190
www.ElGallitoNicaMexCocina.com



EL CAMACHO'S

Restaurante Nicaragüense

EL PIONERO DE LA COCINA NICA EN LOS ANGELES
Ahora con Nueva Administración

TODOS LOS DÍAS:
Jugos Naturales, Licuados y Raspados
BAHO: Sábado y Domingo



Atendemos Banquetes para Bodas, Cumpleaños, Aniversarios o cualquier celebración

Hacemos Deliveries (3 millas, orden mínima \$20)

2019 W. Venice Blvd., Los Angeles, CA 90006
Tel. (323) 735-6276 • **www.ElCamachos.com**

MasterCard VISA

Sergio Ramírez Mercado



Premio Cervantes 2017

El rey Felipe, en presencia de la reina Letizia, hace entrega de la escultura del Premio Cervantes al escritor nicaragüense Sergio Ramírez.

JUAN CARLOS HIDALGO (EFE).

El escritor, primer autor centroamericano en recoger el galardón, elogia en su discurso las figuras de Rubén Darío y El Quijote.

Con un sentido homenaje a Rubén Darío, su herencia literaria y su influencia, y un repaso a la imaginación de Don Quijote, el escritor nicaragüense Sergio Ramírez ha recibido el **Premio Cervantes 2017**, el máximo galardón de las letras en español, que concede el Ministerio de Educación, Cultura y Deporte y que está dotado con 125.000 euros. Ramírez se ha acordado de la situación política en su país, donde han muerto varias personas en las protestas contra el régimen de Daniel Ortega. **"Permítanme dedicar este premio a la memoria de los nicaragüenses que en los últimos días han sido asesinados en las calles por reclamar justicia y democracia, y a los miles de jóvenes que siguen luchando, sin más armas que sus ideales, porque Nicaragua vuelva a ser República"**, ha indicado en su discurso.

Ramírez ha criticado a los "caudillos disfrazados de libertadores" que ofrecen salvación; ha rendido homenaje "al exilio de cientos de miles de centroamericanos que

van hacia la frontera de EE UU" y ha recordado el tren de la muerte de México antes de señalar que "cerrar los ojos, apagar la luz, bajar la cortina, es traicionar el oficio" de escritor.

El acto, presidido por los Reyes, se celebró en el paraninfo de la Universidad de Alcalá de Henares (Madrid). Ramírez, de 75 años, es novelista, ensayista, memorialista, periodista y también político. Fue revolucionario sandinista y vicepresidente de su país entre 1985 y 1990 con Daniel Ortega.

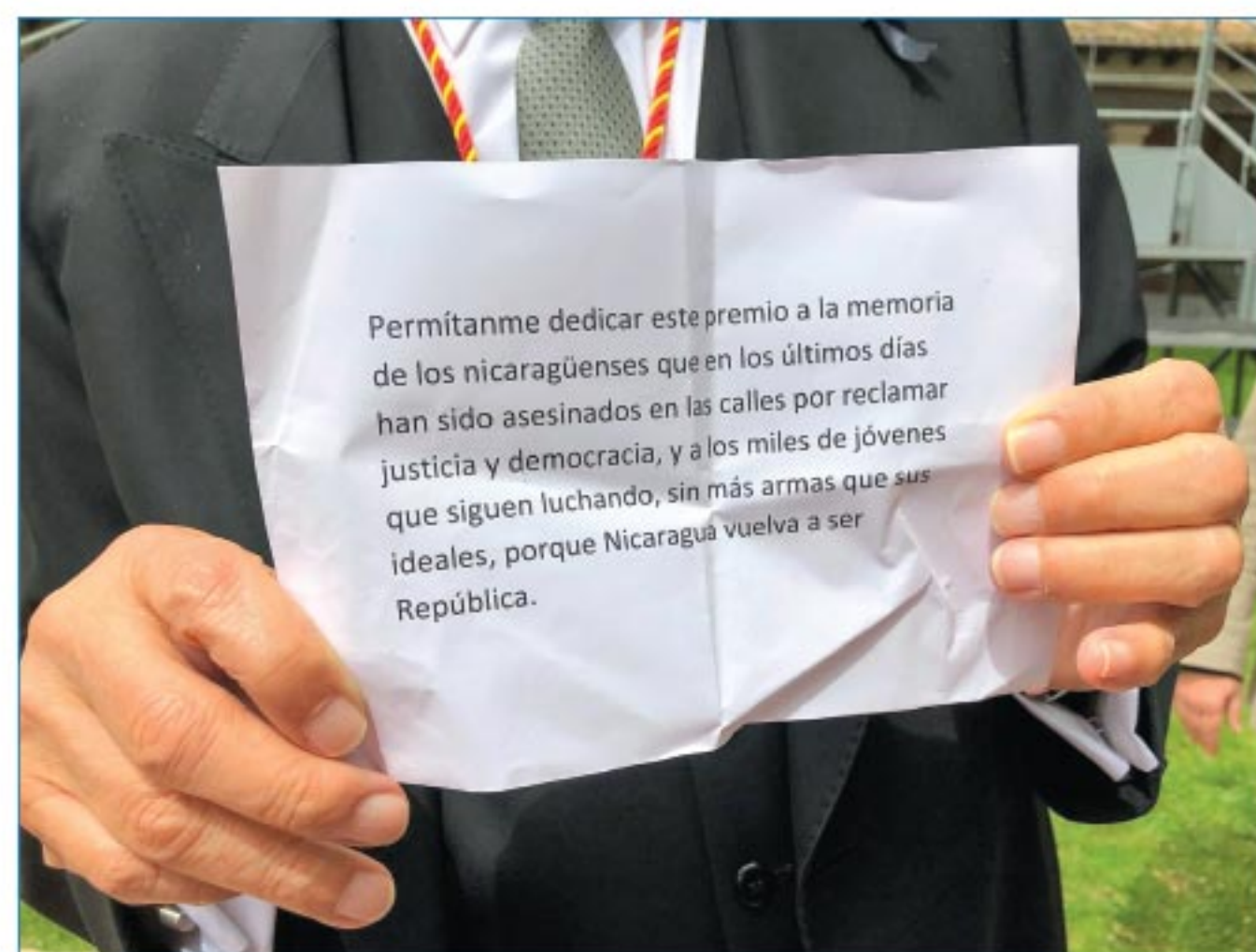
Nicaragua y Rubén Darío.

"Lo esencial de un escritor es encontrar la esencia de las cosas perdidas y no esas cosas perdidas", ha asegurado Ramírez recordando a Rubén Darío. "Es curioso que una nación latinoamericana haya sido fundada por un poeta con las palabras y no por un general con la espada al aire", ha rematado. "Todo lo renovó Darío. Su labor no ha cesado y no cesará. Quienes lo combatimos comprendemos ahora que lo continuamos", ha continuado.

Una historia familiar

"La lengua se hace primero en el oído". El mundo del niño es un mundo de voces que se hacen luego palabras, asegura el premio Cervantes, que recuerda a su padre, sus tíos, pobres como su progenitor, autores de

corazón", ha asegurado el Rey Don Felipe en su discurso en el que ha recordado a Sergio Pitol. "La vida ha puesto a nuestro autor muchas veces en la encrucijada", ha asegurado Don Felipe para hablar de las dos



Permítanme dedicar este premio a la memoria de los nicaragüenses que en los últimos días han sido asesinados en las calles por reclamar justicia y democracia, y a los miles de jóvenes que siguen luchando, sin más armas que sus ideales, porque Nicaragua vuelva a ser República.

barraca, historia familiar de conversaciones y música, de gente que se burlaba de la desgracia y que se ganaba "al reírse de sí mismos" la potestad de "burlarse de los demás".

Gracias a su esposa.

"La otra deuda imperecedera, Tulita, mi esposa. Ella inventó las obras para escribirla, así como, mejor novelista que yo, ha inventado mi vida" "Mi prole de la primavera del patriarca", califica al resto de su familia, emocionado casi al cierre del discurso.

Discurso del Rey.

"España lleva a los nicaragüenses en su

vocaciones, la política y la literaria de Sergio Ramírez y subrayar las renunciaciones y los esfuerzos de toda la familia para acompañar al premiado en este periplo doble que se llevó "su tiempo completo y sus energías".

"Embajador de una lengua de todos enriquecida con la herencia indígena (...), embajador de Cervantes y de la patria de Darío que con usted ha vuelto a casa, a esta casa que es la lengua de todos", ha concluido el Rey su discurso de homenaje a Sergio Ramírez.

Cortesía: El País ★





Carlos J. Páez
Presidente/Fundador

San Gabriel Valley

Hispanic Chamber of Commerce

La Cámara de Comercio Hispana del Valle de San Gabriel, se pone a la orden de todos los empresarios, negocios y comerciantes que deseen aprender y conocer nuevas formas de hacer negocio en la era actual. Llámanos y afiliate con nosotros!

The Chamber of Hispanic Commerce of the San Gabriel Valley is at the disposal of all businessmen, businesses and merchants who wish to learn and understand new ways of doing business. Call us and join us!

Charlas, Seminarios, Business Mixer, Networking, Oportunidad de hacer negocio.

Talks, Seminars, Business Mixer, Networking, Opportunity to do business.

Tel: (626) 383-6076

1171 W. San Bernardino Rd., Ste E
Covina, CA 91722

Carlos@SanGabrielValleyHispanicChamberOfCommerce.org • www.SanGabrielValleyHispanicChamberOfCommerce.org



La situación en Nicaragua y sus implicaciones legales para Nicaragüenses en Estados Unidos

Como Nicaragüenses, muchos sabemos que el gobierno de Estados Unidos, ofrece ASILO POLÍTICO, para quienes cumplen con ciertos requisitos.

El asilo, como opción migratoria, se tiene que solicitar al momento de entrar al país, en el puerto de entrada. Alternativamente se puede presentar la solicitud I589 dentro del marco de 12 meses desde la fecha de entrada al país. También existe la posibilidad de pedir asilo si ha habido un cambio en las circunstancias personales del solicitante o un cambio en las condiciones del país del solicitante.

Si algo quedó claro este 19 de abril del 2018, es que en Nicaragua la libertad de expresión está en riesgo y que la Policía Nacional ha sido partícipe de la opresión y derramamiento de sangre del cual todos hemos sido testigos en los últimos días.

Si usted, como Nicaragüense, se ha opuesto públicamente a las barbaries del gobierno Orteguista, y siente temor al ser presentado con la realidad del país y no quiere regresar, podría calificar para asilo político. Es importante mencionar que personas con antecedentes criminales o deportaciones previas, posiblemente no tengan la opción de asilo político disponible. Es necesario consultar con un abogado de Inmigración para determinar si el asilo político es una opción viable para usted.

En solidaridad, les estoy ofreciendo consultas gratis a todo Nicaragüense que considera solicitar asilo político a raíz de los acontecimientos recientes.



Por: **Astrid C. Montealegre, Esq.**
Juris Doctor, Loyola University Chicago

Atendiendo sus consultas legales desde 2004
Serving your legal needs since 2004

Orange County:
FRIAS Legal Services
2140 W. Chapman, Suite 121
Orange, CA 92868
(714) 972-1100

Riverside County:
Multiservicios Hispanos
225 E. 3rd St., Ste. B
Corona, CA 92876
(951) 403-4013

LOS QUE NO PIDIERON SER HÉROES EN ABRIL

Por Leana Astorga*

No se olviden que todos somos Nicaragua. Recobremos nuestra bandera azul y blanca y les prometo que cada mañana de abril yo estaré presente y flotaré sobre los primeros rayos de luz.

Escribo en honor a los héroes que dieron su vida por la libertad de su patria, escrito desde el fondo de mi alma.

Soy **Álvaro Manuel Conrado**. Solo tenía quince años y sin quererlo me convirtieron en un héroe. Yo quería viajar por el mundo, recorrer los surcos de norte a sur, conocer la nieve, tocar la guitarra en la cima de Machu Picchu, pero me arrebataron la vida antes de tiempo.

Una vil bala rozó mi cuello y poco a poco me fui desangrando. Sentí que me faltaba el aire y en ese momento solo pude recordar las caricias de mamá, los juegos con mis hermanas,

los besos de mi abuelita y los consejos de papá.

Papá, no te sientas culpable, recuerdo que una noche antes me dijiste que era peligroso, pero a mis quince años, después de haber estudiado tanto, después de aprender con tanto sacrificio el inglés, y después de soñar con volar, me sentí como un pájaro enjaulado y una fuerza dentro de mí me impulsó a unirme a la lucha. Pensé que más peligroso era quedarme en casa sin hacer nada.

No podía quedarme sin hacer nada, papá, el corazón me lo impedía. Recordé esa frase que de niño me enseñaban en la escuela: "Si pequeña es la patria, uno grande la sueña". Era de nuestro gran orgullo Rubén Darío y me dije: no solo la voy a soñar grande: voy ayudar para que sea grande y así, sin pensar más, me fui con mis amigos del barrio.



Abuelita, abuelita, no te enojas conmigo, yo pensé que iba a regresar a casa para cantarte una canción y para contarte lo que habíamos logrado los chavalos. No iba a permitir que te quitaran el poco dinerito que con tanto sacrificio ya habías pagado. También me fui por vos, quería que te sintieras orgullosa de mí. Nunca imaginé que no volvería a verte, pero estuviste en mis últimos momentos muy cerquita, con mis hermanas y mi mamá y mi padre. ¡Los amo!

Recuerdo que cuando me desangraba mis amigos intentaban ayudarme, me llevaron a muchos hospitales, pero no me quisieron atender, papá. Mi sangre fluía en el carro mientras mis amigos desesperaban, no sabían qué hacer. Casi sin aliento seguía sin entender cómo un médico se puede negar a salvarme. ¿Acaso eso no va contra su juramento? Pero creo que también tenía miedo.

Pero yo no tuve miedo, papá, nunca lo tuve, hoy puedo volar, fundirme con el azul y el blanco del cielo, como los

colores de esa bandera que tanto amé. Pero mi bandera ahora se tiñe de sangre, de la sangre mía y la de mis hermanos.

No se preocupen por mí sino por ustedes, que deben romper las cadenas del yugo. No tengan más miedo, nosotros somos los que tenemos el poder, el miedo es el aliado de los dictadores, paraliza a los ciudadanos y nos hace esclavos.

No me olviden. Yo no era delincuente: era estudiante. Mi papá les puede enseñar mis notas. Hagan que mi partida repentina e inesperada valga la pena.

No se olviden que todos somos Nicaragua. Recobremos nuestra bandera azul y blanca y les prometo que cada mañana de abril yo estaré presente y flotaré sobre los primeros rayos de luz.

*La autora es nicaragüense, reportera de Telemundo Canal 51, Miami.

Cortesía: La Prensa ★

RESTAURANTE MANAGUA
COMIDA TRADICIONAL NICARAGUENSE

Especial por Tiempo Limitado. Sujeto a cambio sin previo aviso

MENU
Almuerzo Capitalino Lunes a Viernes: 9:30 a.m. a 5:00 p.m.
Todos los platos incluyen: Arroz Blanco ó Gallo Pinto, Maduro ó Tajadas Verdes, Ensalada de repollo y un Queso frito

3. Steak Picado.....\$8.99
4. Filete de Pescado.....\$8.99

2709 Santa Ana St.,
South Gate, CA 90280 **(323) 973-9204**

Notas y Frases del Mons. Silvio José Báez Ortega Obispo Auxiliar de la Arquidiócesis de Managua

¡Viva Nicaragua! De ahora en adelante ya no será igual que antes. Nicaragua es de todos los nicaragüenses.

¡Viva Nicaragua! Patria mía, te quiero libre, te sueño como una casa para todos, en justicia social y libertad. ¡Viva Nicaragua!

«El Espíritu Santo os lo enseñará todo y os recordará todo lo que yo os he dicho» (Jn 14.26). El Espíritu nos da luz para escuchar las exigencias y promesas de Jesús para la realidad histórica que vivimos; escuchar la palabra de Jesús nos da claridad para no confundir al Espíritu con sentimientos,

intereses personales o ideologías.

A los jóvenes estudiantes universitarios, "reserva moral de Nicaragua" y orgullo de todo el país, como amigo les exhorto y les ruego que este lunes 30 de abril no realicen ninguna acción que pueda obstaculizar la marcha anunciada por el gobierno. No teman ser tolerantes.

Junto al Señor Cardenal Leopoldo J. Brenes, Arzobispo de Managua, repudio y condeno la vulgar e irrespetuosa acción del motorizado que irrumpió hoy domingo 29 de abril en la Santa Iglesia Catedral de Managua. ¡La



primera que quiere la paz es la Iglesia!

«Ciertas realidades de la vida se ven solamente con los ojos limpios por las lágrimas [...]. Aprendamos a llorar. Jesús, en el Evangelio, lloró. Lloró por el amigo muerto. Lloró en su corazón por esa familia que había perdido a su hija. Lloró en su corazón cuando vio a esa pobre madre viuda que llevaba a enterrar a su hijo. Se conmovió y lloró en su corazón cuando vio a la multitud como ovejas sin pastor. Si ustedes no aprenden a llorar, no son un buen cristiano. Y éste es un desafío. [...] hoy nos han planteado este desafío [...]. Sean valientes. No tengan miedo a llorar»

(Papa Francisco, Filipinas 18/1/15). ■

Preocupación máxima del Papa Francisco por Nicaragua: Que cese la violencia

El Papa Francisco ha mostrado su preocupación, después del rezo del Regina Coeli, por la situación que en los últimos días vive Nicaragua en relación a algunos enfrentamientos que han causado ya varios muertos.



"Después de una protesta social, se han verificado choques, que han causado también algunas víctimas", manifestó.

"Expreso mi cercanía en la oración a ese amado país, y me uno a los obispos en la petición del cese de toda violencia" para que

"se evite un inútil derramamiento de sangre y las cuestiones abiertas sean resueltas pacíficamente y con sentido de responsabilidad".

Cortesía: Redacción ACI Prensa / El Papa Francisco. Foto: Daniel Ibáñez / ACI Prensa ■

Miles peregrinan por la paz y consagración de Nicaragua al Corazón de María

Una multitudinaria peregrinación por la paz y la consagración de Nicaragua al Inmaculado Corazón de María tuvo lugar el sábado 28 de abril en Managua, donde también se pidió por las decenas de muertos que dejó la violencia que sacudió el país hace unos días.

Portando rosarios y banderas de Nicaragua, los miles de fieles partieron desde el Colegio Teresiano hasta el atrio de la Catedral de Managua, donde el **Arzobispo local, Cardenal Leopoldo Brenes**, realizó la liturgia de la Palabra. La consagración estuvo a cargo del **Obispo Auxiliar, Mons. Silvio Báez**.

"A ti, Virgen Purísima, a tus manos maternas y tu corazón inmaculado consagramos esta tarde nuestro país. A ti, Madre Santísima, consagramos nuestras familias, nuestras comunidades y nuestras instituciones", expresaron obispos, sacerdotes y fieles.

"Que Nicaragua, tu pueblo amado —añadieron—, sea capaz de encontrar caminos de tolerancia y de comunión, de fraternidad y de paz. Que los nicaragüenses podamos construir un futuro digno para todos, en donde la diversidad sea una riqueza y en donde podamos construir la paz como fruto de la justicia".

La Arquidiócesis de Managua informó en su cuenta de Facebook que previo a la liturgia se rezó el Rosario "y se pidió por todos los muertos a causa de la violencia que vivió nuestro país en los últimos días, así mismo por las madres de los difuntos para que Dios les dé la fortaleza, por los heridos durante los enfrentamientos".

También se pidió "la intercesión de la Virgen por todos los



obispos de la Conferencia Episcopal de Nicaragua y la delegación que participará en el diálogo nacional" convocado por el Gobierno de Daniel Ortega luego de las protestas ocurridas hace unos días.

Desde el 18 hasta el 22 de abril, Managua y otras ciudades fueron escenario de las protestas contra las reformas del Instituto Nicaragüense de Seguridad Social (INSS).

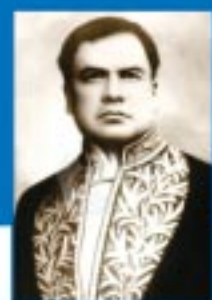
El Gobierno había aumentado los aportes de los trabajadores, empleados y jubilados al seguro social. Luego de casi cinco días de protestas, Ortega dio marcha atrás y derogó el decreto. Sin embargo, el intento de reforma y la violenta

represión han hecho que se pida la renuncia del régimen.

Según informó ayer el Centro Nicaragüense de Derechos Humanos, la represión dejó unos 42 muertos.

Ortega es presidente de Nicaragua desde 2007. En las elecciones de noviembre de 2016 fue elegido por tercera vez consecutiva. Su esposa Rosario Murillo es la vicepresidenta. Sin embargo, la oposición denunció que hubo fraude en los comicios.

Cortesía: Redacción ACI Prensa / Foto: Facebook Arquidiócesis de Managua ■



MOVIMIENTO MUNDIAL DARIANO

MIAMI, FLORIDA U.S.A. | www.MovimientoMundialDariano.com

Rubén Darío

RENUNCIA Y DEMOCRATIZACIÓN DE LA PATRIA

Por el Profesor Héctor Darío Pastora

"La Patria primero y es hechura de Dios". Clamor cívico de Rubén Darío, Padre de la Patria, que hoy resuena en la conciencia del pueblo de Nicaragua, gracias al despertar de libertad y democracia de la juventud mártir, asesinada y sacrificada por lo más obscuro de la crueldad humana del gobierno Ortega-Murillo, de sus turbas y de su guardia Pretoriana.

"Yo he luchado y vivido, no por los gobiernos, sino por la Patria" valores de dignidad del Poeta, pronunciado pocas horas después de su nombramiento como embajador ante el reino español en 1907.

El legado de dignidad del Bardo, se revivió en la entrega del Premio Cervantes 2017, dedicado "A la memoria de los nicaragüenses que han sido asesinados en las calles por

reclamar justicia y democracia". El Rey de España Felipe VI expresó que su corazón está con Nicaragua, desde ese entonces, la conmoción y solidaridad mundial se ha hecho sentir.

En el poema Retorno, Rubén Darío, el Padre de la Patria, azul y blanco, proclama "A través de las páginas fatales de la historia, / nuestra tierra está hecha de vigor y de gloria, / nuestra tierra está hecha para la libertad, / "pueblo vibrante, fuerte, apasionado, altivo; / pueblo que tiene la conciencia de ser vivo.

La "juventud divino tesoro" sin el acero de guerra, ha sido asesinada, los criminales reclaman el olivo de paz, a través de un diálogo, deporte demagógico y cínico del sandinismo del 80 y ahora del orteguismo, asesorados por Castro y

Maduro.

El pueblo ya dialogó con su dolor y su conciencia en la gigantesca manifestación del 23 de Abril, pidiendo la renuncia del poder absoluto y dinástico de Ortega y Murillo.

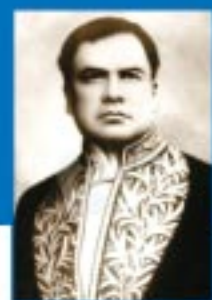
No más secuestro político, no más banderas Rojo y Negro. Sólo el Azul y Blanco.

"YO HE LUCHADO Y VIVIDO, NO POR LOS GOBIERNOS, SINO POR LA PATRIA"

Rubén Darío

(Teatro Municipal de León, Nicaragua - 22 de Diciembre de 1907)

Visite: www.RubenDarío.org



MOVIMIENTO MUNDIAL DARIANO

MIAMI, FLORIDA U.S.A. | www.MovimientoMundialDariano.com

Rubén Darío

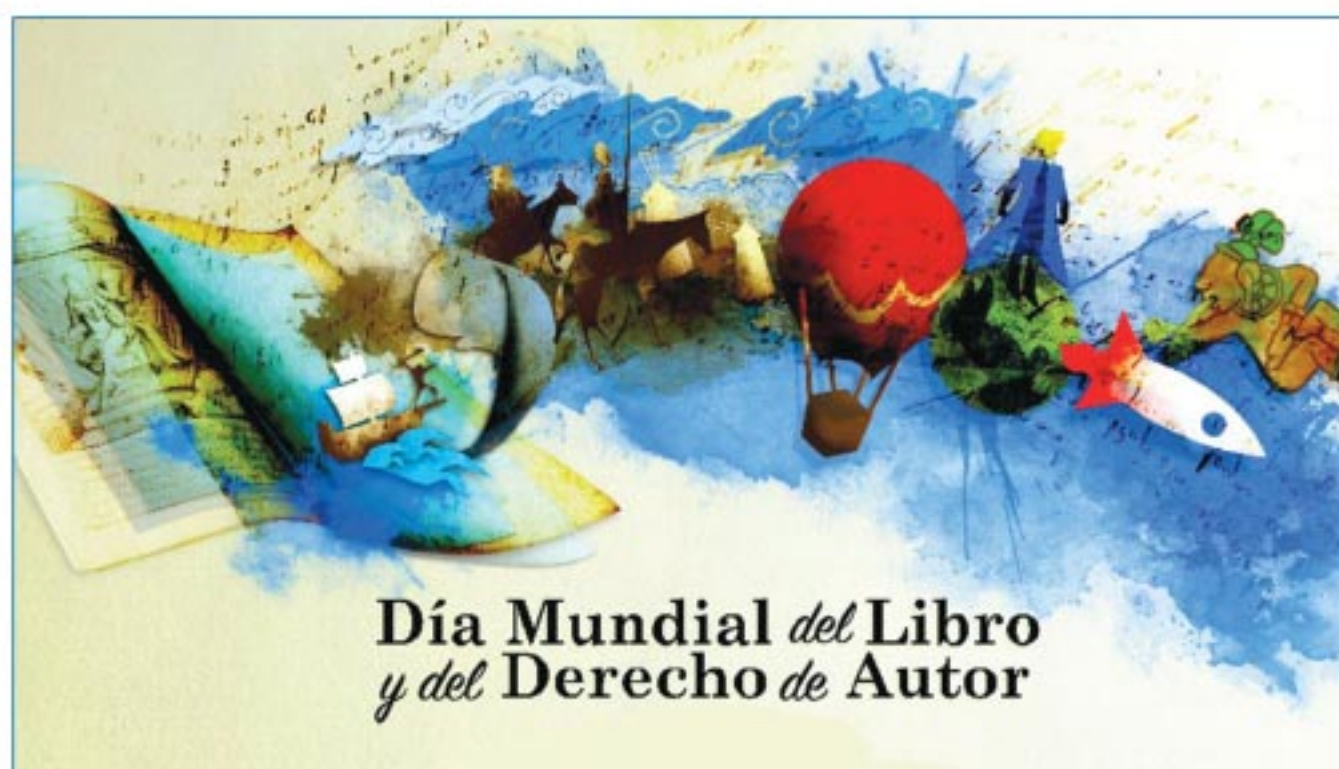
LA MUERTE Y LA SANGRE DE LA "JUVENTUD DIVINO TESORO" ENLUTAN EL DÍA MUNDIAL DEL LIBRO Y DEL DERECHO DE AUTOR, 23 DE ABRIL

Por el Profesor Héctor Darío Pastora

Esta vez nuestra salutación al libro es de dolor e impotencia ante la muerte heroica de jóvenes universitarios en Nicaragua y de otros seres, víctima de la criminal represión política, condenada por la comunidad Internacional.

Consideramos oportuno que nuestras voces solidarias lleguen al conocimiento de la Directora General de la Unesco Sra. Audrey Azoulay, en su mensaje al mundo en ocasión del Día Mundial del Libro 2018. Se refiere a la defensa de las libertades frágiles y las amenazas que se ciernen sobre estudiantes, autores y periodistas. Y enfatiza, **"Es nuestro deber en todo el mundo proteger estas libertades y promover la lectura y la escritura y fortalecer los cimientos de la paz, así como proteger a los profesionales relacionados con la publicación"**.

En Nicaragua, la Patria del Poeta Rubén Darío, el gobierno del matrimonio Ortega-Murillo en



vez de promover el libro, asesinan y matan a los lectores, a la juventud, relevo y "reserva moral de la Patria," cierran y censuran los medios de prensa, lo relacionado con el periodismo y las redes sociales.

El día Mundial del libro, se conmemora cada 23 de Abril, en homenaje a dos gigantes de la literatura, Cervantes y Shakespeare, murieron en 1616. En la vasta obra dariana, se destacan dos artículos alusivos a la política

sangrienta, "La comedia de las Urnas" donde el poeta, analiza con visión patriótica, "el desorden y la anarquía de los incurables imbéciles" y el artículo "Dinamita" escribió: "Para los anarquistas y comunistas la moral no existe, las clases no existen, la propiedad no existen, la justicia no existe. Dios no existe".

Por una coincidencia el escritor Sergio Ramírez, el 23 de Abril recibe el premio Cervantes 2017, quien ha declarado **"La literatura no es incompatible, ni con la política ni con la guerra"**.

La comunidad de Miami tiene como centro de protesta cívica el Monumento de Rubén Darío, enarbolan los colores azul y blanco, la prensa internacional y las redes sociales hacen posible que las imágenes y las voces solidarias de libertad lleguen al mundo.

FUNERARIA GROMAN INC.

GROMAN MORTUARIES

Podemos servirles en toda el área de Los Angeles, Orange County, Valle de San Fernando, Ventura y Riverside

Lic. #FD696

80 años más al servicio de la comunidad hispana de manera eficiente y profesional

PARA MÁS INFORMACIÓN:

llame a nuestros consejeros profesionales LAS 24 HORAS a los Teléfonos:

(800) 371-0893 • (800) 699-2203 • (213) 748-2203

Tenemos Precios Económicos
www.GromanMortuary.com

830 West Washington Blvd., Los Angeles, CA 90015



SABOR NICARAGÜENSE
RESTAURANT

1927 S. Western Ave.
Los Angeles, CA 90018

Información: **(323) 870-5505**

Guadalupe Barker REALTOR **MLS**

(626) 290-6572 Hablo Español
guadalupebarkerC21@yahoo.com
Serving: Homebuyers and Homesellers

www.GuadalupeBarker.com CalBRE # 01133704

Century 21 Culture - CalBRE # 01901217
400 S Citrus Ave - Covina, CA 91723

ROMERO PROFESSIONAL SERVICES

MARIA MARTHA ROMERO
IMMIGRATION CONSULTANT BOND # 5183378

Notary Public, Income Tax, Traducciones
Peticiónes, Residencias, Ciudadanía
TPS, Dream Act, ITIN
Poderes, Obtención de Actas, Escrituras
Casos Legales en Nicaragua, Fé de Vida

Oficina (213) 263-9874
Cell. (323) 387-8591
1266 S. Lake St., Los Angeles, CA 90006
Email: mamarom@hotmail.com

La Casona Coffee Shop

A 28 Km. de Managua en la meseta de los pueblos a 640 mts. de altura con 26° centígrados San Marcos te espera... y La Casona Coffee Shop

Vení... conocé Carazo!!!

HORARIO
De Lunes a Domingo de 11:00 am. a 11:00 pm.
Teléfono: 2535-2798 • E-mail: franmendoza@me.com
De Enitel 1c. al Norte, San Marcos, Carazo, Nicaragua

Professional Services
Dra. Gioconda J. Escorcia

Trámites legales en Nicaragua (Servicios de Urgencia)
• Divorcios • Reconocimiento de hijos • Adopciones • Poderes • Reposiciones
• Rectificaciones de Partidas • Y otras gestiones legales

Todo caso de INMIGRACION
PETICIONES FAMILIARES CIUDADANÍA, etc.
FE DE VIDA para Nicaragüenses

INCOME TAX ELECTRONICO - TODO EL AÑO
• Matrimonios (a domicilio) • Divorcios
• Bancarrota • Notary Public • Traducciones
• Tramitamos ITIN
• Directo IRS a su cuenta de banco

1839 Montrose St., Los Angeles, CA 90026
(213) 484-1983



Lewis
Photographer / Creative

213-915-8865
www.lewislakes.com
photography@lewislakes.com

IG: @Lost_in_LA

ERWING ESPINOZA
Notary Public

LATINO MULTI SERVICES

(323) 567-4360
(323) 567-4383

8952 State St.
South Gate, CA 90280

• CAR INSURANCE
• HOME INSURANCE
• IMMIGRATION
• INCOME TAX

NOTARY PUBLIC

Liliana S. Gutierrez
NOTARY PUBLIC

Atención de Lunes a Viernes:
3:00pm a 9:00pm

Tel. (909) 518-1599 **Sábado: 9:00am a 2:00pm** lilianag0622@yahoo.com

Oscar Barker REALTOR **MLS**

(626) 290-6569
Email: Oscar_Barker@yahoo.com
Fax: (626) 228-2190
Realtor - Broker - CalBRE #01133705

www.OscarBarker.com

Bluefields Realty
324B East Rowland St., Covina CA 91723

VIDEO RECORDING & PHOTO STUDIO ALFREDO

- Weddings
- Sweet Sixteen
- Baptism
- Birthday
- Special Events
- Digital Photography
- Bodas
- Quinceaños
- Bautizos
- Cumpleaños
- Eventos Sociales
- Fotos de Glamour

JOSE LUIS ESPINOZA
CELULAR: (310) 567-2801 • (310) 885-3667

MARIACHI Latino.COM
A SU DISPOSICION PARA TODO EVENTO

Jose Cervantes

323.261.7858 213.505.6238 323.868.3181

Posición del Sector Privado para el Diálogo Nacional

Nosotros, el sector privado nicaragüense, aglomerados en AMCHAM, ASOBANP, FUNIDES y COSEP, con todas sus Cámaras y Consejeros y empresarios independientes, conscientes de los momentos que vivimos, comprometidos con el desarrollo del país, presentamos nuestra posición ante el llamado al diálogo nacional hecho el día de hoy por la Conferencia Episcopal de Nicaragua.

Expresamos nuestra confianza y total respaldo a la Conferencia Episcopal en su papel de mediador y testigo en el diálogo nacional, el cual se debe instalar de inmediato en el Seminario Interdiocesano Nuestra Señora de Fátima.

Es vital buscar soluciones a favor de la justicia y la democracia evitando más dolor y derramamiento de sangre entre hermanos nicaragüenses. Nos solidarizamos con el dolor de aquellas personas y familiares que han sufrido de la violencia.

Tenemos la convicción que el diálogo efectivo, amplio, inclusivo y confiable debería ser la única salida a la situación actual para asegurar un país más justo y democrático.

Es fundamental reconstruir el estado de derecho, dentro del marco institucional establecido por la Constitución y las leyes para responder pacífica y democráticamente a las demandas sociales, políticas, jurídicas y económicas de todos los sectores de la sociedad.

Los representantes del sector privado son José Adán Aguerri, María Nelly Rivas, Juan Sebastián Chamorro, Michael Healy y Alvaro Vargas.

Proponemos al menos los siguientes puntos de agenda:

I. Abrir una investigación independiente y creíble, con la participación

de organismos de derechos humanos de reconocida trayectoria, que investigue y ponga ante la justicia a los responsables de los crímenes ocurridos durante las protestas de abril del 2018. Igualmente, que se respete la integridad de los que se han manifestado y de sus familias.

II. Reformas al sistema electoral que incluyan la implementación a lo inmediato de las recomendaciones de los informes de la Organización de Estados Americanos (OEA) en materia electoral y de partidos políticos, la elección de nuevos magistrados del Consejo Supremo Electoral y la observación electoral independiente, nacional e internacional, para garantizar elecciones libres y transparentes, respetando la voluntad de los nicaragüenses.

III. Reformas institucionales que garanticen el estado de derecho, la independencia de los poderes del Estado y la eliminación de la corrupción.

IV. Resolver la problemática de sostenibilidad y transparencia del Instituto Nicaragüense de Seguro Social (INSS), incluyendo cambios de autoridades, propuestas al diálogo nacional de reformas que den viabilidad financiera a la seguridad social e inicio a lo inmediato una auditoría forense e integral de la institución.

El cumplimiento de estos puntos iniciará el restablecimiento de un clima de estabilidad y paz, tan necesarios para el desarrollo económico y la reducción de la pobreza.

Instamos a nuestros representantes y demás actores en el diálogo nacional a que juntos acordemos soluciones que restablezcan la justicia, y la democracia a nuestro país.

Managua, 3 de mayo de 2018

Fuente: COSEP



Miguel Mora: "Ahora hay otra dictadura dinástica"



BREVE RESUMEN.

Miguel Mora, dueño de 100% Noticias, explica los detalles de cómo Daniel Ortega censuró su canal y confiesa que le gustaría ser presidente de Nicaragua.

El 19 de abril de 2018 no solo arreció la brutal represión de la Policía Nacional contra manifestantes jóvenes en las calles de Managua, sino también la censura a medios de comunicación. Según cuenta Miguel Mora, periodista propietario de 100% Noticias, Daniel Ortega mandó a llamarle para prevenirle que si su canal pasaba imágenes de la represión, algo le pasaría. "¡Vamos con todo, vamos con todo!", le dijo Orlando Castillo, director de Telcor (Instituto Nicaragüense de Telecomunicaciones y Correos), según el testimonio de Mora.

Los organismos defensores de derechos humanos ya contabilizan más de 60 muertos en las protestas. La masacre de Managua supera la de Ayotzinapa, y Miguel Mora no perdona al régimen autoritario de Ortega ni por los muertos ni por la censura.

¿Todos los muertos, el derramamiento de sangre, son responsabilidad de Daniel Ortega y Rosario Murillo?

¡Por supuesto! Porque si hubieran dejado manifestarse a los jóvenes no hubiera pasado nada. Nosotros estábamos ahí (en Camino de Oriente el miércoles 18 de abril), estábamos cubriendo la situación.

Comienza el primer día y ya en la tarde me llama Orlando Castillo.

¿Mirá Miguel, vos vas a dar la declaración?" Si vas a dar la declaración yo con gusto. Con gusto. Pero el 18 estábamos en el penqueo y me llama. "Me urge hablar con vos. Que me orientó el presidente que hablara con vos y tenés que

venir lo más pronto posible". Bueno, ahí llego, le dije.

¿Llegar dónde, a Telcor o a El Carmen?

A Telcor, a Telcor. Yo llego, entro, ajá... Tenemos años de conocernos. Yo trabajé con él en el Canal 4. Él era el gerente del 4. "Mirá—me dice— la situación.... Estás sacando mucha información de esa. Esos programas llaman al odio, a la violencia, a paros, a un montón de cosas... Te quiero hacer una solicitud en nombre del presidente. Varias solicitudes". Ajá Orlando, ¿qué es lo que pide el presidente? "Queremos que suspendás y saqués a Jaime Arellano y a Café con Voz (de Luis Galeano). Son gente que solo hablan en contra del Gobierno, no ponen balance". Pero ustedes nunca llegan, le digo. Bueno, ¿y qué más quiere? Me dice Orlando: "Toda la cobertura del caso del INSS no queremos que se toque absolutamente nada". Pero si ahí están las protestas, le digo, ¿cómo voy a hacer? "No, no, vos sabés, poné cualquier cosa. Hací lo que hace el Canal 8". ¡Pero si ahí están los muertos y los heridos!, le digo. "Bueno, eso es lo que dice el presidente. Yo solo te estoy diciendo lo que dice el presidente". ¿Ajá y qué más dice?, le pregunto. "Y que en IV Poder ya no estés llevando gente de oposición". ¿Sabés qué me estaba queriendo decir? Desaparecí 100% Noticias y poné videos musicales. ¿Qué voy a hacer? Si este es un canal de noticias. Le dije que en primer lugar no aceptaba eso. Y voy a aprovechar la reunión para que le diga al presidente lo siguiente, ya que tengo años de no verlo, desde 2008 que me entregó a mí la Orden de Independencia Cultural Rubén Darío. En primer lugar lo que debe hacer él es levantar toda orden que ha dado de que en toda conferencia de prensa a nosotros no nos dejan estar. Y es solo contra nosotros, porque el Canal 12 que supuestamente no es del Gobierno, lo dejan entrar.

Ni a LA PRENSA ni a Confidencial ni a otros medios independientes.

Pero a televisión, te estoy hablando de televisión. Yo sé, ya hemos estado ahí. Si quieren estar bien con nosotros, le dije, hagan eso. Eso es fácil. Además no estoy pidiendo nada regalado. Ese es un derecho. Tenemos derecho al acceso a la información pública. No es la vida privada de alguien que vamos a ver. Es una información pública y ustedes nos tratan como enemigos. Segundo: yo tengo el canal para que venga a hablar el que quiera de los sandinistas. Si quiere que pasen todo el día hablando. Para balancear. Pero ustedes tienen la ley del bozal. Entonces el espacio vacío se llena con mensajes en contra.

¿Y qué le dijo Orlando Castillo?

Me dice: "Mirá, voy a hablarle al presidente, pero bajale el gas, hombre. Te conviene. ¿Sabés por qué? Es tu negocio, es tu familia. Cuánto te ha costado. Nadie de esos ahí te va a dar nada. Cuando te pase algo. A tu cuestión". ¿Y qué me va a pasar?, le pregunto. "No, yo solo te digo".

Nosotros seguimos el mismo día con la cobertura y no paramos nada. Él creía que íbamos a detenernos. Y se endureció la protesta. Ya comenzaron a aparecer los muertos. Entonces en la noche él me llama. Yo estoy aquí con la cobertura y me pega cuatro gritos. ¿Y quién es usted? ¡Cálmese! No soy su hijo y esta es mi empresa. ¿Qué quiere? Me dice: "El presidente dice que está arrecho". ¡Pues que se arreche! Eso es lo que está pasando. ¡Yo no estoy mintiendo! "No, es que eso vos no sabés, Miguel. ¡Vamos con todo! ¡Vamos con todo!" ¿Vamos con todo de qué? "Vamos con todo, y si vos no te ponés, atenete a las consecuencias" ¿Y qué es eso? ¿Me van a mandar a matar? "No, no, no es eso". Yo ya se lo digo, le dije. Si me sacan del cable voy a responsabilizar al presidente de la República, a la vicepresidenta de la República y a usted. Y voy a hacer público a nivel nacional e internacional que comenzó la censura previa en Nicaragua. "Pues hacé lo que vos querás", me

dijo. A las 11:30 del jueves, tuquí. Se va. ¿Qué más querés que te diga?

¿Quién puede ser un buen candidato a presidente de Nicaragua?

No, no quiero... Eso lo va a escoger el pueblo.

Usted se ha vuelto un fenómeno en las redes sociales después del 19 de abril. ¿Le gustaría buscar un papel político, ser diputado o incluso presidente de Nicaragua?

Si Dios así lo quiere, yo lo haría. Porque lo otro sería dejar en manos de estos salvajes el poder. Yo creo que ya es hora del relevo. O sea, esa misma gente que está gobernando, y todos los que tienen el poder fáctico, son los mismos de hace 50 años. Ya tenemos que hacer un relevo generacional. Primero tendría, como cristiano, que pedirle permiso a Dios y a mi familia. Pero si Dios lo permite, si Dios lo quiere, y se dan las condiciones, yo con todo el gusto del mundo lo hago.

¿Ser presidente? ¡Por supuesto!

Plano personal

Miguel de los Ángeles Mora Barberena, 52 años, nació en Managua.

Fundó el sistema noticioso 100% Noticias en 1995. Comenzó como un noticiero televisivo, también fue un noticiero radial por un tiempo y después se consolidó como un canal de noticias.

En los años 80 fue fundador de la Juventud Sandinista. "La verdadera", defiende, comparándola con la actual, que llama "Juventud Salvatrucha".

Desde el 19 de abril de 2018 lo han amenazado varias veces de matarlo a él y a algunos periodistas que trabajan con él. En Twitter ha dejado claro que responsabiliza al Estado por cualquier daño que hagan contra su vida.

Fuente: La Prensa

CAMARASDECOMERCIO.COM

CALENDARIO 2018

DIRECTORIO COMERCIAL

Para aparecer aquí escriba a: Publicidad@CamarasDeComercio.com ó llame en California al Tel: (626) 789-8909

AGENCIAS DE VIAJES

MTOM TOURS

Jorge y Aida Obregón
3541 W. Temple St.
Los Angeles, CA 90004
(323) 953-8100
www.MtomTours.com
info@MtomTours.com

ALIMENTOS / BEBIDAS

HUICHO'S BAKERY, INC.

1250 S. Vermont Ave.
Los Angeles, CA 90006
(213) 385-3957

LA ADELITA RESTAURANT

1287 S. Union Ave.
Los Angeles, CA 90015
(213) 487-0176
www.LaAdelitaRestaurant.com
info@LaAdelitaRestaurant.com

EL CAMACHO RESTAURANTE

2019 West Venice Blvd.
Los Angeles, CA 90006
(323) 735-6276
www.ElCamachos.com
info@ElCamachos.com

EL GALLITO MARKET

Sandra Velsaga / Mario Rodríguez
12242 E. Valley Blvd.
El Monte, CA 91732
(626) 442-1190
www.ElGallitoNicaMexCocina.com
info@ElGallitoNicaMexCocina.com

HONDURAS KITCHEN #1

Rafael Larios
2409 E. Slauson Ave.
Huntington Park, CA 90255
(323) 582-9139
www.HKHondurasKitchen.com
info@HKHondurasKitchen.com

HONDURAS KITCHEN #2

Rafael Larios
1909 E. 4th St.
Long Beach, CA 90802
(562) 624-8849
www.HKHondurasKitchen.com
info@HKHondurasKitchen.com

LA CASONA COFFEE SHOP

Francisco J. Mendoza
De Enitel, 1c. al Norte
San Marcos, Carazo – Nicaragua
+505-2432-2798

RESTAURANTE MANAGUA

Tony Hurtado
2709 Santa Ana St
South Gate, CA 90280
(323) 973-9204

SABOR NICARAGÜENSE RESTAURANT

Alfredo Villanueva
1927 S. Western Ave.
Los Angeles, CA 90018
(323) 870-5505

AUTOS

INLAND BODY & PAINT CENTER

Free Estimates
Frank Montes
15445 Valencia Ave.
Fontana, CA 92335
(909) 434-0466
www.InlandBodyAndPaintCenter.com

BIENES RAÍCES, USA

GUADALUPE BARKER

Century 21 Culture Cal
BRE # 01901217
Condados de Orange, Los Angeles,
Riverside y San Bernardino
400 S. Citrus Ave.
Covina, CA 91723
(626) 290-6572
www.GuadalupeBarker.com
GuadalupeBarkerC21@Yahoo.com

OSCAR BARKER

Bluefields Realty
BRE # 01133705
Realtor - Broker
324B East Rowland St.
Covina, CA 91723
(626) 290-6569
www.OscarBarker.com
Oscar_Barker@Yahoo.com

BIENES RAÍCES, NIC.

GRAN PACIFICA

Proyecto Turístico
Allan Ortegarey
Walnut, CA 91789
(626) 488-9495
www.Bienes-Raices.com
Allan@Bienes-Raices.com

CLÍNICAS

DR. RAUL J. BENDAÑA M.D.

Medicina Familiar y Urología
1619 1/2 W. Pico Blvd.
Los Angeles, CA 90015
(213) 487-0615

DR. EDWARD A. MENA M.D.

Hepatólogo
Pasadena Liver Center
301 S. Fair Oaks, Ste 405
Pasadena, CA 91105
(626) 440-7325

BALDWIN PARK MEDICAL GROUP

Dr. Marvin Urbina / Dr. Herman Carrillo
14342 Ramona Blvd.
Baldwin Park, CA 91706
(626) 338-4088

CLÍNICA MÉDICA DEL SOL

Dr. Marvin Urbina / Dr. Herman Carrillo
1431 N Hacienda Blvd.
La Puente, CA 91744
(626) 918-3828

CALIFORNIA LIVER RESEARCH INSTITUTE

Advancement of Treatment and Curing
of all forms of Liver Disease
301 S. Fair Oaks, Ste 409
Pasadena, CA 91105
(626) 795-5769
www.CaLiverResearch.org

CLÍNICA DENTAL

PACIFIC SMILE DENTAL CLINIC

Dr. Roberto R. Alaniz, D.D.S.
Dra. Rosa M. Alaniz, D.D.S.
545 W. La Habra Blvd.
La Habra, CA 90631
(562) 905-2552 | (562) 690-6818
alanizroberto52@yahoo.com

PACIFIC SMILE DENTAL CLINIC

Dr. Roberto R. Alaniz, D.D.S.
Dra. Rosa M. Alaniz, D.D.S.
25025 Red Maple Ln. #105
Moreno Valley, CA 92551
(951) 924-6370
PacificSmileDentalClinic@yahoo.com

ENTRETENIMIENTO

MARIACHI LATINO

José Cervantes
Condados del Sur de California
(323) 261-7858 (213) 505-6238
(323) 868-3181
www.MariachiLatino.com

ENVÍOS Y CARGA

CENTROAMERICA EXPRESS

Jorge Obregón
3541 W. Temple St.
Los Angeles, CA 90004
(323) 953-8100

NICARAGUA EXPRESS LLC

Noel Traña
5012 Rittenhouse St.
Riverdale, MD 20737-1100
(877) 251-1719 (240) 770-3425
www.NicaraguaExpress.com
contactenos@nicaraguaexpress.com

INCOME TAX

CENTRO HISPANO

Róger & Francis Martínez
1053 S. Alvarado St.
Los Angeles, CA 90006
(213) 384-8430
www.CentroHispano.com
info@CentroHispano.com

LATINO MULTI SERVICES CHECK CASHING

Erwing Espinoza
8952 State St.
South Gate, CA 90280
(323) 567-4360 | (323) 567-4383

PROFESSIONAL SERVICES

Dra. Gioconda J. Escorcia
1839 Montrose St.
Los Angeles, CA 90026
(213) 484-1983

ROMERO PROFESSIONAL SERVICES

Lic. Maria Martha Romero
1266 S. Lake St.,
Los Angeles, CA 90006
(213) 263-9874 | (323) 387-8591
mamarom@hotmail.com

INTERNET

DOMINIOSPROPIOS.COM

A Division of Web Enterprises, INC.
Domain Name Registration - Hosting
Website Design - Email Blast
382 N. Lemon Ave., # 236
Walnut, CA 91789
(800) 378-5717 | (626) 789-8909
www.DominiosPropios.com
Ventas@DominiosPropios.com

SITIOS EN INTERNET

www.Bienes-Raices.com
www.CamarasDeComercio.com
www.EnviosDeEmail.com
www.EventosEnLosAngeles.com
www.HechoEnNicaragua.com
www.Inmigracion.org
www.IslaDeOmetepe.com
www.MexicanRestaurants.com
www.MundoLatino.com
www.PuenteHills.com
www.RubenDario.org

MISCELÁNEA

BANCO LAFISE REMESAS LAFISE

Envíos de Dinero
(855) 552-3473
www.Lafise.com
info@BancoLafise.com.ni

BLUE NUN WINE

24K Gold Edition
(818) 399-8757
www.BlueNun.wine

FUNERARIA GROMAN INC

830 W. Washington Blvd.
Los Angeles, CA 90015
(800) 371-0893 | (213) 748-2203
www.GromanMortuary.com
info@GromanMortuaries.com

TEQUILA REVOLUCION

THE SPIRIT OF TRUTH
Made from 100% Blue Agave
(818) 399-8757
www.TequilaRevolucion.com

NICARAGUA TURISMO E INVERSIÓN

Un Vistazo al Turismo Nacional
+505-2278-4270
www.NicaraguaTurismoEnVersion.com
info@NicaraguaTurismoEnVersion.com

NICAS EN EL EXTERIOR NEWS

El Periódico del acontecer Nica
(626) 737-3521 ext. 709
www.NicasNews.com
info@NicasNews.com

CONSULADO DE NICARAGUA

3550 Wilshire Blvd. Suite # 200
Los Angeles, CA 90010
(213) 252-1170 | (213) 252-1175
www.ConsuladoDeNicaraguaLA.com

ORGANIZACIONES

ABANDONED CHILDREN IN NICARAGUA FOUNDATION

Camilo Castro
15558 E. Amar Rd.
La Puente, CA 91744
(909) 854-0491
www.AbandonedChildren.org
info@AbandonedChildren.org

C&N DREAMS FOUNDATION

Carlos M. Páez
(626) 472-4893
www.CNDreamsFoundation.org
Carlos@CNDreamsFoundation.org

SAN GABRIEL VALLEY HISPANIC CHAMBER OF COMMERCE

Carlos J. Páez
1171 W. San Bernardino Rd.,
Ste ECovina, CA 91722
(626) 383-6076
www.SanGabrielValleyHispanicChamberOfCommerce.org
Carlos@SanGabrielValleyHispanicChamberOfCommerce.org

SEGUROS

RICH LACAYO INSURANCE

Marlene Carrillo – Asesor de Salud
¿Tiene Medicare?
(951) 830-7117

SERVICIOS LEGALES

ASTRID C. MONTEALEGRE, ESQ.

Juris Doctor, Loyola University Chicago
ORANGE COUNTY:

FRIAS Legal Services

2140 W. Chapman,
Suite 121Orange, CA 92868
(714) 972-1100
RIVERSIDE COUNTY:

Multiservicios Hispanos

225 E. 3rd St., Ste B
Corona, CA 92876
(951) 403-4013

SERV. PROFESIONALES

ALFREDO VIDEO & PHOTO STUDIO

José Luis Espinoza
Bellflower, CA
(310) 567-2801 (310) 885-3667

LEWIS PHOTOGRAPHER / CREATIVE

Los Angeles County
(213) 915-8865
Photography@LewisLakes.com
www.LewisLakes.com

MHI FASHION USA

Modeling, Acting & Runway Classes
mhstudiosprod@gmail.com

TEAM GAITÁN

Lo Mejor en Fotografía y Video
Mirador Tiscapa, 1 c. al Lago, 1/2 c. Arriba
Managua, Nicaragua
+505-2222-5437
dongaitan@hotmail.com

TURISMO

Atracciones Turísticas, Hoteles,
Restaurantes y Más...
www.IslaDeOmetepe.com



Chocheras del Abuelo

RIESGO ES LIBERTAD

Reír, es correr el riesgo de parecer tonto.

Llorar, es arriesgarse a parecer sentimental.

Acercarse a otro ser, es

arriesgarse a comprometerse.

Mostrar emoción, es arriesgar que se te conozca.

Someter a la gente tus ideas y

sueños, es ponerlos en riesgo.

Amar, es correr el riesgo a no ser correspondido.

Vivir, es arriesgarse a morir.

En toda esperanza hay el riesgo del desespero.

En todo intento, el riesgo de

fracasar,

Pero los riesgos se han de tomar,

Porque el mayor peligro en esta

vida, es no arriesgar nada.

Porque el que nada arriesga, nada



hace... nada tiene... nada es, tal vez, pueda ahorrar sufrimiento y dolor, pero a fin de cuentas, no puede aprender, ni sentir, ni cambiar, ni crecer, ni amar, ni vivir; encadenado por las certidumbres, será un esclavo, y sacrificará el ser libre.

Solo arriesgando se consagra la libertad. ♦

LA ESPADA DE DAMOCLES

¿Alguna vez ha escuchado la expresión La Espada de Damocles? ¿Qué significa?:

Reinaba en Siracusa, Dionisio, quien tenía un vasallo y cortesano adulator que se llamaba

Pero en lo mejor del banquete, el rey lo interrumpió ordenándole que levantara la vista sobre su cabeza. ¡Y lo que vio Damocles! Una espada filosa y aguda pendía precisamente sobre su cabeza, sostenida apenas por un hilo



Damocles.

Se dedicaba particularmente Damocles a pronunciar delante de Dionisio largos discursos acerca de la felicidad de los monarcas. Cansado ya Dionisio, y deseando corregir a su cortesano, hizo un gran banquete y ordenó a Damocles que ocupara el lugar del rey, vestido con ropas reales como si fuese el verdadero rey. Damocles estaba orgulloso de tanto honor.

bastante débil que de un momento a otro podía reventarse. Damocles se llenó de terror, y suplicó al rey que lo librara de semejante peligro. El rey lo hizo con la condición de que Damocles de allí en adelante no volviera a importunarle con sus adulaciones.

Desde entonces se reconoce como la Espada de Damocles a los pueblos o personas que viven en constante amenaza. ♦

EL LEÓN Y EL MOSQUITO LUCHADOR

Un Mosquito se acercó a un León y le dijo:

-- No te temo, y además, no eres más fuerte que yo. Si crees lo contrario, demuéstremelo. ¿Qué arañas con tus garras y muerdes con tus dientes? ¡Eso también lo hace una mujer defendiéndose de un ladrón! Yo soy más fuerte que tú, y si quieres, ahora mismo te desafío a combate.

Y haciendo sonar su zumbido, cayó el mosquito sobre el león, picándole repetidamente alrededor de la nariz, donde no tiene pelo. El león empezó a arañarse con sus propias garras, hasta que renunció al combate. El mosquito victorioso hizo sonar de nuevo su zumbido; y sin darse cuenta, de tanta alegría, fue a enredarse en



una tela de araña.

Al tiempo que era devorado por la araña, se lamentaba de que el, que luchaba contra los más poderosos vencidos, fuese a perecer a manos de un insignificante animalito como esa araña.

No importa que tan grandes sean los éxitos en tu vida, cuida siempre que la dicha por haber obtenido uno de ellos, no lo arruine todo. ♦

¿ERES UN PÁJARO HERIDO?

Te sientes como un pájaro herido porque cuando emprendiste el vuelo, te dispararon antes de llegar.

Porque cuando cerraste los ojos para buscar la luz, se te llenaron de lágrimas.

Porque cuando te sentaste al borde del camino, viste pasar a muchos compañeros que nunca volviste a ver.

- Eres un pájaro herido porque el amor que era tu mundo se desplomó de golpe, y el nido se te quedó vacío, el corazón hueco y las cosas sin sentido.

- Eres un pájaro herido porque aquellas palabras injustas y duras se te metieron en el pecho con más fuerza que una bala explosiva.

- Eres un pájaro herido porque esos sueños llenos de esperanza se te han caído por tierra.

- Estas herido porque has tenido un derrumbe, porque el camino sin el rumbo que querías, se te ha vuelto pesado; y sin la luz que te



alumbraba, se te ha vuelto gris, y el deber se te ha hecho fatigoso, el tiempo interminable, y la vida lagrima, y la lagrima soledad, y la soledad vacío.

Puedes ser "un pájaro herido"; pero... ¡estás vivo! Todavía puedes resurgir, despegar, volar y reconstruirte. Eres un pájaro herido por la vida, pero no encerrado en una jaula, no atrapado por una imposición, no sujeto por algo irremediable. Tienes alas que te pertenecen y toda la inmensidad para volar.

Tienes a tu disposición una sonrisa para sembrarla en el dolor, dulzura para la resignación, acatamiento para la rebeldía, paz, aceptación y serenidad, para tu alivio y tu desconsuelo. ♦



Pacific Smile Dental Clinic

Family Dentistry & Orthodontics

Dr. Roberto R. Alaniz, D.D.S. • Dra. Rosa M. Alaniz, D.D.S.

- Fillings
- Dentures
- Crowns
- Aesthetic Dentistry
- Bridges
- Cavity Prevention for Children
- Root Canal
- Braces



545 W. La Habra Blvd.,
La Habra, CA 90631
Tel.: (562) 905-2552
Tel.: (562) 690-6818

25025 Red Maple Ln. #105
Moreno Valley, CA 92551
Tel.: (951) 924-6370



PacificSmileDentalClinic@Yahoo.com

¿Tiene Medicare?

Si usted califica,

**¡Nosotros
Podemos
ayudarle!**



RICH
LACAYO
Insurance

- A escoger el plan de Medicare que usted necesita
- A bajar el costo de sus medicinas
- Mejorar su cobertura de salud
- Enrolarse en el plan de salud que cubra sus necesidades
- Revisar y comparar su plan de salud actual

Marlene Carrillo
Asesor de Salud

Tel. 951.830.7117 */ TTY711

Al marcar este número de teléfono se comunicará con un agente licenciado en Seguros de Salud y Medicare y no con un plan de salud CA, LIC

**California
Hispanic
Chambers
of
Commerce**



FRANK MONTES
CHCC Chair, Board of Directors

Advocacy,
Empowerment &
Education for
California's Hispanic Businesses

The California Hispanic Chambers of Commerce (CHCC) represents the business interests of over 800,000 Hispanic owned businesses throughout the State of California.

The CHCC is the premier and largest regional ethnic business organization in the nation that promotes the economic growth and development of Hispanic entrepreneurs and California's Emerging Businesses.

For Questions or Clarifications:
(916) 444-2221 or info@cahcc.com

www.chccconvention.com | www.cahcc.com



TRANSPORTE DE CARGA CON SERVICIO DE PUERTA A PUERTA

Haciendo posible que los tuyos se sientan más cerca de ti

**NICARAGUA
EXPRESS LLC.**



"Sirviendo con Rapidez, Calidad y Honestidad."

www.NicaraguaExpress.com
contactenos@NicaraguaExpress.com
Tels: (877) 251-1719 / (240) 770-3425

AVISO

Estimados Lectores y Anunciantes:

Nicas En El Exterior News desde su fundación en Julio del 2006, fue concebido con la idea de destacar todo lo bueno y positivo del acontecer nicaragüense en el mundo y el turismo de Nicaragua.

Esto incluyendo las labores de profesionales, hombres y mujeres de negocios, ciudadanos colaborando en organizaciones caritativas y siempre con la firme mentalidad de ayudar al prójimo, y por ende, a los menos afortunados de nuestro terruño.

La imagen que hemos promovido desde hace 12 años, es lo mejor de lo mejor de nuestros compatriotas, no sólo en Los Ángeles o los Estados Unidos, sino en el mundo entero. Y por supuesto, promoviendo también las bondades que ofrece nuestra Nicaragua, con el carisma de su gente y las bellezas geográficas de nuestra tierra de lagos y volcanes.

Todo dentro de un círculo inspirador, para que el mundo entero supiera de lo mucho que los nicaragüenses podemos ofrecer y entregar para alcanzar una mejor sociedad global. Y de Nicaragua nos hemos propuesto mostrar cada rincón de nuestros departamentos, para que nuestros hijos, nietos,

amigos, vecinos y toda persona a nuestro alrededor, conociera un poco más de nuestro país, y se animasen a visitarla, logrando como objetivo principal, conservar la riqueza cultural con nuestras futuras generaciones e incrementar el turismo como fuente de trabajo y bienestar con nuestros conciudadanos logrando llevar a Nicaragua a un nivel mejor como el que el tercer mundo ofrece.

La misión sin duda ha surtido efecto, y hoy por hoy nuestras comunidades vecinas nos han reconocido y admiran como un pueblo alegre, honesto, próspero y trabajador y un país con muchas maravillas por descubrir. Sin embargo, los acontecimientos de ABRIL recién pasado, nos ha hecho reconocer que el destino de Nicaragua ha cambiado para siempre.

En Nicaragua se ha producido un estallido social que ha derivado a que el actual gobierno realizara la masacre sangrienta más grande de la historia del país en tan sólo cinco días.

La población ahora reclama un Diálogo Nacional teniendo como mediadores a la Conferencia Episcopal, en este diálogo se exige el respeto a los derechos humanos, el

cese de la violencia contra los estudiantes, la excarcelación de los detenidos y que aparezcan los jóvenes desaparecidos o secuestrados por la policía nacional.

Irrestricto derecho de manifestación. Irrestrita libertad de expresión. Una investigación del porque el INSS (Instituto Nicaragüense de Seguridad Social) ha llegado al déficit que tiene en la actualidad y una nueva reforma del mismo. La derogación de la ley que le concede a la empresa china potestad sobre la soberanía nacional.

La implementación de medidas que permitan el estado de derecho y la individualización de los poderes del estado. Pero lo más importante que se juzgue a los culpables de la masacre y que reciban el debido castigo por sus crímenes.

Ah! Y por supuesto la inmediata renuncia de la pareja presidencial y los altos mandos de la Policía Nacional y los Magistrados de la Corte Suprema de Justicia, y convocar a elecciones anticipadas con todas las garantías de una Nueva Directiva del Consejo Supremo Electoral.

Esas son las exigencias (aún hay más) entre

otras cosas de los principales protagonistas de este despertar social de la nación: LOS ESTUDIANTES.

Por lo tanto, los directivos de Nicas En El Exterior News conscientes de que la patria está viviendo momentos históricos no podemos mostrarnos apáticos ante tantas injusticias y hemos resuelto que nuestra publicación impresa y digital les transmita los comunicados más serios e importantes que sin duda están cambiando el destino de nuestra amada Nicaragua.

Les recomendamos que visiten los siguientes enlaces si desean estar informados con objetividad:

www.NicasNews.com
www.100Noticias.com.ni
www.Confidencial.com.ni
www.LaPrensa.com.ni

¡Dios Bendiga a Nicaragua!

Tito Lagos-Bassett
Fundador/Director

Allan Ortergaray
Fundador/Editor General



Chile

Chile



BARCELONA, SPAIN

Barcelona, España



España



Taiwan



Bilbao, España



Miami, FL



Guatemala



San José, Costa Rica



Los Angeles, CA



Houston, USA



Miami, FL



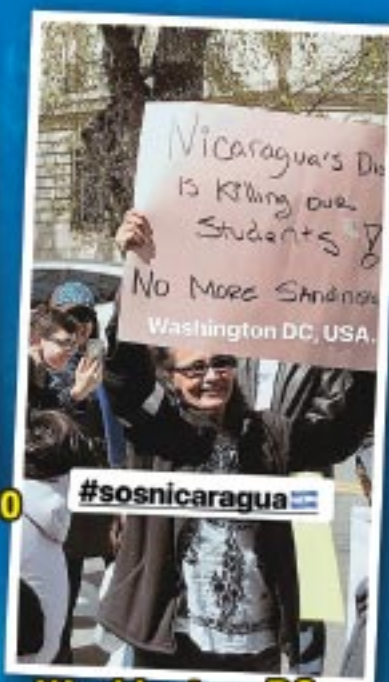
Argentina



Managua, Nicaragua



San Francisco California



Washington, DC



Miami, FL



España



Madrid, España